100
RUSSIAN VERBS IN
COMMON USE
AND
1,000 OF THEIR COMPOUND FORMS

ERRATA.

Page 11, last line but one, insert "make" before "up."
Page 13, line 10, for "ев'ята" read "св'ята."
Page 13, line 14, for c read a'.
Page 18, note, insert "used" before "only."
Page 29, line 5-6, insert c before "Горать."
Page 62, line 12, for "по" read "до."
Page 69, line 9, for "-въ" read "въ."
Page 124, the verb "считать" (No. 88), as here printed, is incomplete, and should be ignored.
Page 125, line 4, for "тамить" read "тапить."
(fig.) = figurative.
(imp.) = impersonal.
(pop.) = popular.
100 RUSSIAN VERBS IN COMMON USE

AND

1,000 OF THEIR COMPOUND FORMS

SIMPKIN, MARSHALL, HAMILTON KENT & CO., LTD. 4 STATIONERS' HALL COURT : : LONDON, E.C.
PREFACE

One of the chief difficulties in learning the Russian language consists in the length and complexity of its compound words. The object of this booklet is to help the beginner to overcome this difficulty, to show, indeed, that these long words, which appear to him to be stumbling-blocks, may be turned into stepping-stones across the stream of his ignorance.

Brought to a stand by a word of many syllables, the natural thing to do is to look it up in a dictionary. Having ascertained its meaning, the student applies it for his immediate purpose, and then, probably, at once forgets it.

A more intelligent method is to break up a compound word into its component parts. The learner may feel cheered at recognizing one or two of these; he looks up the rest, pieces them together, and then fondly imagines that he has "got at" the meaning of the word. In many cases he does, in this way, obtain a rough idea of what his word means, but rarely its exact significance. For most compound words in Russian are not mere bits of patchwork, but organic wholes which, by colloquial use or otherwise, have acquired several quite special meanings, and these meanings cannot be guessed at.
Verbs are admittedly the most vital constituents of a language, and in Russian verbs can be found the clue to almost all the other compound words—*e.g.* the bewilderingly long word *высокопревосходительство*, which is often seen preceding the name on an addressed envelope, at once yields up its secret to any one who knows that the verb *превосходить* means "to excel." Prefixing the adjective *высоко*, "high," he translates "High Excellency."

This booklet, which is meant to be an accessory to the Russian dictionary and grammar, consists of 100 of the simple Russian verbs in daily use and over 1,000 of their compound forms. When puzzled by any compound verb or other part of speech containing such a verb, the student has only to turn to the page devoted to the verb in question and its related forms under the heading of their common root and look up its meaning, or several meanings, from which he can select the most appropriate one.

Apart from such immediate usefulness, these lists are of far greater use educationally than any dictionary or vocabulary, because, by means of them, a bird's-eye view can be obtained of the chief Russian verbs. Seeing each verb again and again with its chief compound forms ranged beneath it, the student will almost unconsciously come to realize all that that special verb stands for; he will, in time, acquire a wider and more accurate vocabulary and, when translating English into Russian, will be more likely to use the appropriate and adequate equivalents. Further, familiarity with the prefixes constantly found in these combinations will enable him, as he advances, to grasp the meaning of many a compound word at a
glance. Thus, in more ways than one, by using this booklet, valuable insight will be gained into the structure of one of the richest of modern languages.

It is suggested also that these lists might be used as a basis for exercises set by teacher for pupil.

In order to keep the lists as simple as possible, only one grammatical element (the completed or uncompleted nature of the action) has been indicated.

The reflexive form ending in ся or сь is only given when it has a distinctive meaning.

M. B.

November, 1916.
<table>
<thead>
<tr>
<th>No.</th>
<th>Term</th>
<th>Page</th>
<th>Term</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
<td>Бить</td>
<td>1</td>
<td>Жить</td>
<td>42</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Брать</td>
<td>3</td>
<td>Звать</td>
<td>44</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Бросать</td>
<td>5</td>
<td>Знать</td>
<td>45</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Быть</td>
<td>6</td>
<td>Играть</td>
<td>46</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Бькать</td>
<td>7</td>
<td>Идти</td>
<td>47</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Вести</td>
<td>8</td>
<td>Искать</td>
<td>50</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Вертеть</td>
<td>9</td>
<td>Касть</td>
<td>51</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>Весть</td>
<td>11</td>
<td>Кидать</td>
<td>52</td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>Войдёт</td>
<td>13</td>
<td>Класть</td>
<td>54</td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td>Висеть</td>
<td>14</td>
<td>Кликасть</td>
<td>56</td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
<td>Воробчать</td>
<td>16</td>
<td>Крать</td>
<td>58</td>
</tr>
<tr>
<td>12</td>
<td>Вращать</td>
<td>17</td>
<td>Крыть</td>
<td>59</td>
</tr>
<tr>
<td>13</td>
<td>Вёртить</td>
<td>18</td>
<td>Купать</td>
<td>60</td>
</tr>
<tr>
<td>14</td>
<td>Вязать</td>
<td>19</td>
<td>Кусать</td>
<td>61</td>
</tr>
<tr>
<td>15</td>
<td>Гладеть</td>
<td>21</td>
<td>Кушать</td>
<td>62</td>
</tr>
<tr>
<td>16</td>
<td>Гнать</td>
<td>23</td>
<td>Лежать</td>
<td>63</td>
</tr>
<tr>
<td>17</td>
<td>Гнуть</td>
<td>25</td>
<td>Летать</td>
<td>64</td>
</tr>
<tr>
<td>18</td>
<td>Говорить</td>
<td>27</td>
<td>Лить</td>
<td>65</td>
</tr>
<tr>
<td>19</td>
<td>Гореть</td>
<td>29</td>
<td>Лечь</td>
<td>66</td>
</tr>
<tr>
<td>20</td>
<td>Греть</td>
<td>30</td>
<td>Ложить</td>
<td>67</td>
</tr>
<tr>
<td>21</td>
<td>Гулять</td>
<td>31</td>
<td>Ломать</td>
<td>69</td>
</tr>
<tr>
<td>22</td>
<td>Дать</td>
<td>32</td>
<td>Метать</td>
<td>71</td>
</tr>
<tr>
<td>23</td>
<td>Двигать</td>
<td>34</td>
<td>Мутить</td>
<td>73</td>
</tr>
<tr>
<td>24</td>
<td>Дергать</td>
<td>35</td>
<td>Мучить</td>
<td>74</td>
</tr>
<tr>
<td>25</td>
<td>Держать</td>
<td>37</td>
<td>Мыть</td>
<td>75</td>
</tr>
<tr>
<td>26</td>
<td>Думать</td>
<td>38</td>
<td>Мънять</td>
<td>76</td>
</tr>
<tr>
<td>27</td>
<td>Дълать</td>
<td>39</td>
<td>Мърить</td>
<td>78</td>
</tr>
<tr>
<td>CONTENTS</td>
<td>PAGE</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>----------</td>
<td>------</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>57. Мѣщать</td>
<td>79</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>58. Нести</td>
<td>80</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>59. Пасть</td>
<td>83</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>60. Переть</td>
<td>85</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>61. Писать</td>
<td>86</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>62. Пить</td>
<td>88</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>63. Платить</td>
<td>90</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>64. Править</td>
<td>91</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>65. Просить</td>
<td>93</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>66. Пустить</td>
<td>94</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>67. Пѣть</td>
<td>96</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>68. Работать</td>
<td>97</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>69. Рasti</td>
<td>98</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>70. Родить</td>
<td>100</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>71. Рубить</td>
<td>101</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>72. Рѣзать</td>
<td>102</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>73. Садиться</td>
<td>104</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>74. Сидѣть</td>
<td>105</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>75. Сказать</td>
<td>106</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>76. Служить</td>
<td>107</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>77. Слушать</td>
<td>108</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>78. Слышенать</td>
<td>109</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>79. Слѣдовать</td>
<td>110</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>80. Смотрѣть</td>
<td>111</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>81. Ставить</td>
<td>113</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>82. Ставовать</td>
<td>115</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>83. Стать</td>
<td>116</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>84. Стоить</td>
<td>117</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>85. Строить</td>
<td>119</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>86. Строить</td>
<td>121</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>87. Ступить</td>
<td>122</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>88. Считать</td>
<td>124</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>89. Таскать</td>
<td>125</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>90. Творить</td>
<td>127</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>91. Тереть</td>
<td>128</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>92. Течь</td>
<td>130</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>93. Толкать</td>
<td>132</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>94. Торговать</td>
<td>134</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>95. Тянуть</td>
<td>135</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>96. Учить</td>
<td>137</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>97. Хватать</td>
<td>139</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>98. Читать</td>
<td>141</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>99. Весть</td>
<td>142</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>100. Вадить</td>
<td>144</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>101. Бхать</td>
<td>145</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
БИТЬ
(to beat).

1. БИТЬ
As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

БИВАТЬ
As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

в- to beat or drive in; inculcate.
ва- to beat up, puff up; whip (cream).
вы- to beat, knock or strike out; break down; chase, emboss.
до- to finish off by beating or knocking.
за- to beat or drive in.
зап- a to begin to beat (e.g. alarm).
из- to beat thoroughly.
о- to upholster; hang (paper).
от- to beat, drive or chip off; repel; rid oneself of.
на- to beat, knock or drive on; fill in or into; fill up, cram; print (calico); put up (price).
пере- to beat or kill in quantity or all; interrupt; break.
по- to massacre, kill, conquer; lay (crops).
под- to beat, drive or nail under or from underneath; to line (e.g. a coat); bruise; entice.
при- to nail to, affix; drive in (by waves).
про- to beat, strike or drive through; make a breach or hole, pierce; strike (clock).
прош-ся to force one's way through.
раз-ь to break, dash to pieces; defeat; wreck; destroy; pitch (tent); lay down (plans).
ч- to knock, strike or drive off; knock together; confuse; churn; beat up (eggs).
ч-ся to become disconcerted or confused.
у- to kill.
2.

БРΑТЬ
(to take).

а Братъ As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

вз-ся to take, soak or suck up, absorb.
вы-ся to choose, select, pick out.
вы-ся to move out, change quarters.
до-ся to gather, pluck or glean all.
до-ся to arrive at ultimately.
за-ся to take up in advance; take on credit; seize; get hold of.
за-ся to creep into.
из- to choose, elect.
на- to gather, collect; levy; compose (type).
на-ся to get together.

а обр- to pick or strip off; plunder.

а ото- to take away, confiscate; choose or pick out; select.
пере- to take one after another; look or pick over; examine.
пере-ся to cross over; remove.
пое-ся to beg.

а подо- to take or pick up; match, assort;
под- to reef (sails); tuck up (clothes).
a подо-} -ся to insinuate oneself; creep towards.
c под-}  
при- to arrange, put in order; set; adorn.
про- to scold.
про- -ся to make one's way through.

a разо-} 
c раз-}  
{ to take to pieces, disjoint; sort, assort; discriminate; decipher; understand.

a разо-} -ся to investigate, examine.
c раз-}  
со- to gather; collect (dues); gather in harvest; muster; convokе.
со- -ся to make ready for.

у- to take off; put away or by; remove; house (crops); arrange, trim, decorate.

у- -ся to take oneself off.
3. **БРОСАТЬ**

*to throw.*

a Бросать As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

b Бросить In all forms denotes completed action.

c Бра́сывать As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

- **в-**
  - *b c* to throw, cast or dart in.

- **вз-**
  - *b c* to throw or dart up.

- **вы-**
  - *b c* to throw out, reject.

- **до-**
  - *b c* to throw up to.

- **за-**
  - *b c* to throw behind or beyond; give up; mislay.

- **за-**
  - *а с* to overwhelm; cover up.

- **на-**
  - *а b c* to throw on; sketch.

- **от-**
  - *b с* to throw away, aside, by or back; discard; reject.

- **пера-**
  - *b c* to throw over.

- **пера-сся**
  - *c (словами)* bandy words; *(шутками)* chaff each other.

- **по-**
  - *а* to throw down arms; finish throwing.

- **под-**
  - *b c* to throw up; put or throw in secretly.

- **про-**
  - *b c* to lay out cards wrongly.

- **раз-**
  - *a с* to throw about, scatter, disperse; squander; make disorder.

- **c-**
  - *b c* to throw off or down.
4. БЫТЬ (to be).

а БЫТЬ As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

с БЫВАТЬ In all forms denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

вы- to go out, retire; leave (regiment, school, etc.).
за- to forget.
до- to get, obtain, acquire.
от- to go away, set sail, set out; withdraw; do (a term or duty).
по- to remain for a short time.
преч to remain (e.g. in health); "remain" (at end of a letter).
при- to come, arrive; increase.
про- a to remain, stay for a time.
с- to rid oneself of; sell off.
у- to decrease, abate; be on the wane (moon).
5. **Вѣхать**

(to run).

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meanings</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>в-</td>
<td>to run in.</td>
</tr>
<tr>
<td>вз-</td>
<td>to run up (e.g. stairs).</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>to run up to, reach.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>a (впередъ) run ahead.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>a c to run in or call in passing.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>c to begin to run.</td>
</tr>
<tr>
<td>из-</td>
<td>c to avoid, escape.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to run against; fall upon; fall in with; attack.</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>to run away from.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>to run over or across; become a renegade.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>a to start running.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>c to run about a little.</td>
</tr>
<tr>
<td>под-</td>
<td>to run up to.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>to come to by running.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>c have recourse to; take refuge.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>a to run through.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>c to run for a certain time.</td>
</tr>
<tr>
<td>раз-</td>
<td>to run asunder, disperse.</td>
</tr>
<tr>
<td>раз-</td>
<td>a take a start in running.</td>
</tr>
<tr>
<td>у-</td>
<td>to run away; flee, escape.</td>
</tr>
</tbody>
</table>
6. **Везти**

*(to drive).*

a Везти As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

b Возить In all forms denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)*

- в- to drive or bring in (in a vehicle); import.
- вы- to convey, drive or cart out; export.
- до- to drive or convey to.
- за- to leave in passing; call in with; convey to a wrong place.
- от- to drive or convey away or back (*e.g.* home).
- пере- to drive or convey over; transport.
- под- to drive or convey under or up to.
- при- to convey, bring.
- раз- to convey or hawk about; convey several people or things each to a separate place.
- у- to drive or convey away.
7. **ВЕРТЪТЬ**

*a c (to turn); b (to bring back).*

*a Вертъть*  
As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

*b Вернуть*  
In all forms denotes completed action.

*c Вертывать*  
As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

---

**в-**  
*a c to screw in.*

**в-**  
*b c squeeze in; put in (e.g. a word).*

**вы-**  
*a c to draw out by twisting, screw out.*

**вы-**  
*b c to turn over and empty.*

**вы-**  
*-ся a b c to slip out of one’s hands; extricate oneself.*

**за-**  
*a to begin to turn; screw up, twist round.*

**за-**  
*b to call in on the way.*

**за-**  
*b c to envelop, wrap, muffle up.*

**на-**  
*a b c to turn, twist, wind or twine on or on to.*

**на-**  
*-ся b c to happen unexpectedly.*

**на-**  
*-ся b c to start (of tears).*

**об-**  
*a b c to twist round; wrap or bind up; envelop; put into a cover.*

**от-**  
*a c to screw off; unscrew.*

**от-**  
*b to turn off.*

**пере-**  
*b c to turn over.*

**по-**  
*a to turn a little.*

**по-**  
*b c to turn round, veer, tack (ship).*
под-  
под-  
pod-sya  
при-  
раз-  
раз-  
c-  
c-  
y-  

a to strengthen by screwing.
b c to thrust under, tuck up.
b c to slip or fall under; drop in; come in unobtrusively; get out of someone's way.
a to turn or screw to.
a c to unscrew, unroll, unwrap.
b c unfold, display; develop.
b c to deploy (columns); blow (flower); come out (shy person).

a c to roll or wrap up; turn, twist, wring, wrench; turn aside.
b c to turn, curdle (milk).
b c to avoid, escape, evade; give the slip to.
8. ВЕСТІ
(to lead).

a Вести As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

b Водить In all forms denotes uncompleted action.
(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

- to lead in; introduce.
-вз- to lead up; impute; cock (gun).
-вы- to lead or bring out; draw out, deduce, derivate, prove; hatch; make someone lose (e.g. patience).
-до- to lead up to; bring to, drive, reduce to (e.g. madness).
-за- to wind up (watch); start (conversation); start having or keeping (e.g. poultry, horses).
-из- to use up, consume, exhaust; exasperate.
-на- to lay on (varnish); point (gun); bridge over; (rocky) bore (a person).
-об- to encircle, surround, enclose.
-вза-, -ся) to provide oneself with.
-вза-, -ся) to lead or conduct over one after another or all; translate; change (e.g. the topic).
- по-, a to lead about.
-под- to lead or bring to; lead someone into trouble; pencil (e.g. eyes) up (the face).
при- to lead up to; bring to; adduce, cite, quote.
про- to lead through, over or past; conduct; trace; construct (road or railway); pass the time; deceive.
про- a to escort; cheat.
произ- to produce, create, effect; derive, deduce; promote.
раз- to separate; divorce; cultivate, propagate, breed; dilute (a powder, etc.); kindle (fire); swing open (bridge).
c- to lead or bring off or down; bring together; remove (a stain).
у- to lead away.
9. **ВИДЪТЬ**

*(to see).*

As Infinitive denotes uncompleted action.

a **ВИДЪТЬ**

With Prefixes, as a rule, denotes completed action.

a¹ **ВИДАТЬ**

As Infinitive denotes uncompleted action.

With Prefixes denotes completed action.

*(The Prefixes may be used with each of these Infinitives unless otherwise indicated.)*

---

вз- a to perceive, see from afar; *(свёта не)* be blinded by a shock.

*пена-* a to hate.

*пере-* to see one after another or all.

по-* -ся a to visit, have an interview.

*пред-* a to foresee, foreknow.

про- ся a to dream; appear to some; see an apparition.

с- -ся to meet.

у- to perceive, descry; observe.

* Exceptions, denoting uncompleted action. The Infinitive видывать is not used with Prefixes.
10. **Висъть**

(to hang; weigh).

- **а Висъть** 
  
  (to hang (intr.)

- **а Виснуть**
  As Infinitives denote uncompleted action.

- **а Висить**
  With Prefixes denote completed action.

- **а Вишать**
  (to weigh)

- **с Вишивать**
  As Infinitive obsolete.

  With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

---

**вз-**

- **а2 с** to consider, ponder.

**вы-**

- **а2 с** to hang out.

**вы-**

- **а3** to weigh out.

**за-**

- **а** to depend, depend on.

**за-**

- **а2 а3 с** to cover with a curtain; veil.

**на-**

- **а1** to hang over (clouds).

**на-**

- **а2 а3 с** to hang (pictures, doors).

**об-**

- **а1** to overhang; mistake the weight; cheat in weight.

**об-**

- **а2 а3 с** to hang round or down; hang loose.

**от-**

- **а1** to hang down.

**от-**

- **а2 а3 с** to weigh off or out; drop (curtsey).

**пере-**

- **а2 а3 с** to weigh again; weigh all; weigh down; prevail; to hang all or one after another; hang in another place.

**пое-**

- **а** to hang a little.

**пое-**

- **а1** to droop.

**пое-**

- **а2** to hang (e.g. on a gallows, peg).

**под-**

- **а2 а3 с** to hang under.

**при-**

- **а2 а3 с** to hang to.
προ- $a^2 a^3 c$ to weigh wrongly.

раз- $a^2 a^3 c$ to weigh out in smaller quantities; to hang about or out; hang pictures on walls.

c- $a^2 a^3 c$ to weigh; to hang down.

y- $a^2 a^3 c$ to hang round.
11. ВОРОЧАТЬ

a (to turn); b (to make someone return).

\[\text{Воро́чать} \]

As Infinitives denote uncompleted action

\[\text{a (Вра́щать)} \]

With Prefixes denote completed action.

\[\text{Воро́тить} \]

In all forms denote completed action.

\[\text{Воро́чивать} \]

As Infinitive obsolete.

\[\text{With Prefixes denotes uncompleted action.} \]

\(\text{(Prefixes to be used as indicated by the lettering.*)}\)

вы- \[b\]

\[c\] to turn out or inside out.

за- \[b\]

\[c\] to turn in or over; tuck up.

из- -ся \[c\]

to extricate oneself out of difficulties.

на- \[b\]

to turn or roll on; pile up; overload.

от- -ся \[b\]

to turn away or aside.

пере- \[b\]

to turn over.

по- \[c\]

to turn round; veer, tack.

по- -ся \[c\]

to bestir oneself; hurry up.

при- \[b\]

to attract by witchcraft.

раз- \[c\]

to roll asunder.

раз- \[b\]

throw about; undo; (душу) to stir up old trouble.

c- \[b\]

to turn aside; shunt; displace; remove.

* For \(a^1\) and \(b^1\) see opposite.
12. **ВРАЩАТЬ**  
*(to turn round).*

\[a^1\] **Вращать**  
As Infinitive only used poetically.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

\[b^1\] **Вратить**  
As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes completed action.  
*(Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)*

- **возв-** to return something.  
- **из-** to distort.  
- **от-** to ward off; disgust.  
- **пре-** to transform.  
- **раз-** to deprave.  
- **со-** to lead astray; *(свою вѣру)* convert.
13. ВБРЫТЬ
(to believe).

a ВБРЫТЬ As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

c ВБРЫТЬ As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

- to entrust.
dо- to trust to, confide in.
за- to assure, give assurance; certify.
из- -ся a to lose confidence, lose faith in.
по- c to confide in; entrust something to someone.
про- to examine, look over; verify.
разу- to dissuade; persuade to the contrary.
c- to collate, compare.
у- to assure, assert; persuade, convince.

Note.—ВБРОВАТЬ, УВБРОВАТЬ, "to believe," is only in the religious sense.
14. **ВЯЗАТЬ**

*(to bind; to knit).*

**a Вя́зать**

As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

**c Вя́зывать**

As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefixes</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>в-</td>
<td>to tie or knit in; implicate; entangle.</td>
</tr>
<tr>
<td>в-</td>
<td>to interfere, intermeddle.</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>to knit (a pattern).</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>to tie, bind; enter upon; start (e.g. a conversation).</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to knit on to; attach; impose on; burden with something.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to obtrude oneself.</td>
</tr>
<tr>
<td>об-</td>
<td>to bind or tie round; bandage.</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>to untie, loosen, detach.</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>to rid oneself of.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>to bind, tie, bandage; dress (wound); bind or knit again or over.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>to bind, tie, wrap; knit a little or sometimes.</td>
</tr>
<tr>
<td>под-</td>
<td>to bind, tie or tuck up.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>to bind, tie, attach to.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>to become fond of someone.</td>
</tr>
<tr>
<td>раз-</td>
<td>to unbind, untie, loosen; unravel; set free.</td>
</tr>
<tr>
<td>раз-</td>
<td>to get rid of someone.</td>
</tr>
</tbody>
</table>
c- to bind or tie together, connect; knit (stockings).

с-ся to get into some connection with someone.

у- to bind or tie up; pack; pack up.

у-ся to follow someone persistently.

Note.—Вязнуть, “to stick,” is a distinct verb.
15. ГЛЯДЪТЬ
(to look).

а. Глаждъть As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

б. Гляну́ть In all forms denotes completed action.

c. Гля́дывать As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

в- to look intently.
вз- б с to glance at.
вы- а с to have the appearance of; look like; look well or ill (in health).
вы- б с to look out.
вы- с to spy out.
до- а to look after, mind, watch.
за- б с to look, peep or drop into.
за- ся а с to become absorbed in looking at or admiring someone or something.
на- ся а to gaze on or contemplate enough; feast one's eyes upon.
о- а б с to look at; look from top to toe; examine.
пере- а с to look through or over.
пере- ся б с to exchange glances.
по- а с to look a little.
под- а с to spy upon.
при-  $abc$ to look out, select.
при- -ся $ab$ to make a good impression; have enough of looking.
про-  $ac$ to overlook, miss in looking; to look for ever so long.
раз-  $ac$ to view; examine well.
со-  $ac$ to spy (in folk-lore).
16. ГНАТЬ
(to chase).

а Гнать  As Infinitive denotes uncompleted action.
         With Prefixes denotes completed action.

Гонять  In all forms denotes uncompleted action.

The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.


\[\begin{array}{ll}
\text{a} & \text{бо-} \\
\text{b} & \text{в-} \\
\text{а} & \text{взо-} \\
\text{b} & \text{ва-} \\
\text{вы-} & \text{to chase in or into; drive in.} \\
\text{дo-} & \text{to chase up.} \\
\text{за-} & \text{to chase out, expel, turn or drive out; drive to pasture.} \\
\text{из-} & \text{to overtake, catch up.} \\
\text{на-} & \text{to drive in (cattle); stable; run down; harass.} \\
\text{обо-} & \text{to chase away or out; expel, banish.} \\
\text{об-} & \text{to chase up to (wind); overtake; hoop (cask).} \\
\text{ото-} & \text{to get ahead of.} \\
\text{от-} & \text{to chase or drive away or off.} \\
\text{пере-} & \text{to outstrip in a race; distil over again; volatilize.} \\
\text{по-} & \text{a} \text{ to start chasing or driving.} \\
\text{пo-} & \text{c} \text{ to spur on.} \\
\text{пo-} & \text{съ} \text{ a} \text{ to start chasing or pursuing; rush after.}
\end{array}\]
pod- to chase to or up to; bring up in time for; adjust, adapt.

pod- c to urge on.

при- to chase to or up to; bring up in droves; bring on rafts, bring in by floating; fit, adjust.

pro- to chase or drive away; order or turn away; dispel.

a разо- to chase or drive asunder or away;

b раз- disperse, dispel.

a со- to chase or drive off; drive together.

b с- to drive away; "lift" (cattle).

у- -ся to come up to (a standard); equal, match.
17. ГНУТЬ

a с (to bend); a¹ (to perish).

a Гнуть

As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

a¹ ГЊнуть

As Infinitive denotes uncompleted action.
With its only Prefix no denotes completed action.

c Гиба́ть

As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used with a and c only, unless otherwise indicated.)

вы- to bend out, curve, arch.
за- to bend, fold or turn up; turn to one side or the other.

a изо- to bend, bow, fold, curve.
c из- 

на- to bend or bow down.
на- ся to stoop.

a обо- to avoid by going round; double, weather (cape).
c об-

а ото- to bend away from; unbend, straighten.
c от-

пере- to bend over.

по- a to bend a little.

по- a¹ c to perish.
пода- to bend or bow under; tuck up.
при- to bend towards.
разо- to unbend, open; unfold; straighten.
раз- to bend, bow, fold; curve up; warp (wood).
co- to bend, bow, fold; curve up; warp (wood).
с-
18. ГОВОРИТЬ
(to speak).

а Говорить As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

Говáривать In all forms denotes uncompleted action.
(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

вы- to speak out, articulate; pronounce; scold.
до- to have one’s say out; arrange (about a job).
за- to begin to speak; tire out with talking; reduce some one to silence by talking; conjure, charm, exorcise.
за- -ся to become absorbed in a conversation.
за- -ся c to speak incoherently, be of unsound mind.
на- to talk immoderately; slander.
о- to make a special clause (e.g. in a contract); accuse someone falsely.
от- to dissuade.
от- -ся to excuse oneself; depart from one’s word.
пере- to talk over, discuss.
пере- -ся to interchange a few words.
по- to speak or talk a little.
под- to instigate.
при- to sentence; repeat for emphasis (as in folk-lore).
пред- to utter; speak for a certain time.
пред- -ся to make a blunder in speaking; give oneself away; let out a secret.
раз- a to interest someone in a conversation, make them join in.
раз- c to converse.
с- to betroth, affiance (among peasants).
у- to persuade, prevail upon.
у- -ся to come to an agreement.
19. ГОРЫТЬ
(to burn).

а ГОРИТЬ As Infinitive denotes uncompleted action.
               With Prefixes denotes completed action.

с ГОРИТЬ As Infinitive obsolete.
               With Prefixes denotes uncompleted action
               (The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)

вы- to burn out or up; consume; reduce to ashes; to "come off" or succeed.
до- to burn to an end; finish burning.
за- to sunburn.
за-ся to catch fire, begin burning.
на- to burn in quantity; form a snuff, gutter (candle).
об- to char.
от- to burn out.
пере- to burn up gradually; consume; be burnt up (by sun or drought); get dry in the mouth.
по- to burn a little; lose all in a fire.
под- to burn or scorch (in cooking).
при- to burn, scorch.
про- to burn through; ruin oneself (slang).
раз-ся to begin to take fire; to flush; grow hot (battle).
с- to burn down; burn with love or shame.
у- to be asphyxiated by the fumes of charcoal.
20. ГРЫТЬ
(to heat).

а ГРЫТЬ  As Infinitive denotes uncompleted action. 
With Prefixes denotes completed action.

с ГРЫВАТЬ  As Infinitive obsolete. 
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

на-  to heat something a little; get money out of someone; (руки) enrich oneself.
обо-  to warm.
ото-  to take the chill off; cure a frostbite; warm in one's bosom (fig.).
по-  a to warm oneself a little.
подо-  to warm up; warm again.
при-  to show warm affection; show hospitality.
со-  to warm.
21. ГУЛЯТЬ
(to take a walk; to feast—in popular sense).

a Гулять As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

с Гулять As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

до- -ся a to bring on by dissipation (e.g. misery, punishment).
за- to start dissipation; be lost in dissipation.
за- -ся to stay out walking too long.
на- to get something by walking (e.g. appetite, sore feet); get something by feasting (e.g. disease); (жирь) fatten.
на- -ся to walk to one’s satisfaction.
по- to walk a little; take a jaunt; get a little drunk.
под- to be deficient; fail to come up to a standard; get tipsy.
раз- to pass time in strolling.
раз- -ся to be in high spirits; be in the mood for; rouse oneself.
22. **ДАТЬ**
(to give).

**б** ДАТЬ In all forms denotes completed action.

**в** ДАВАТЬ In all forms denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

---

**в- -ся** to give oneself up to; addict oneself to; go into in detail.

**вы-** to give out; serve out (rations); spend (money); give in marriage; betray, forsake.

**вы- -ся** to be prominent, stand out from the rest.

**до-** to give the remainder; pay up (e.g. deficit).

**за-** to give out, propound (question); set (task); lead (fashion); assume (airs).

**за- -ся** to take up (a task or aim).

**из-** to promulgate (e.g. law); issue, publish.

**на-** c to give in quantity; heap upon.

**над-** to give over; outbid; put out extra effort.

**об-** to pour water upon; (fig.) give the cold shoulder or a stern look.

**от-** to give back, deliver, yield; commit; repay; pay (visit); (въ ным) let (house).

**от- -ся** to resign oneself; give oneself wholeheartedly to someone or something; yield.
Пере- to give over or away; transfer, transmit; give (e.g. a report).
По- to give, present; serve up; bring or drive up.
По- ся to give way, yield.
Под- to increase the vapour (Russian bath).
Под- ся to submit, give in.
Пре- to give up; betray.
Пре- ся to give oneself up to, devote oneself to.
Прено- to teach, instruct.
При- to give in addition, augment; inspire (e.g. courage).
Про- to sell.
Раз- to give or serve round; serve out; dispense; give up (e.g. one’s fortune to the poor).
Раз- ся to stretch, make room; resound.
С- to give or deliver up, yield, surrender; deal (cards); let (house).
У- ся to succeed (imp.).
23. ДВИГАТЬ
(to move).

a ДВИГАТЬ As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

b ДВИГАТЬ In all forms denotes completed action.

c ДВИГАТЬ As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)

-б to move to; push in or into.
-вос to raise, erect; set up; build (e.g. a house).
-вы to draw or move out; bring into prominence.
-до to move up to.
-за to move behind; push in (bolt or bar); shut (drawer).
-на to move or draw on, upon or against.
-на-ся to run upon.
-ото to move away or back; draw away, off or back; push back.
-пере to remove to another place.
-по to move a little; advance; bring near; incite.
-по-ся to gain ground; move closer.
-подо to move or put under; move up to.
-при to move near; put near.
-про to move through or further.
-раз to move asunder, separate, part.
-c to move, remove; put aside; bring together, join.
24. ДЕРГАТЬ
(to pull); b (be driven to).

a Дергать
As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

b Дёрнуть
In all forms denotes completed action.

c Дергивать
As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

- b c to pull or draw in; push in; thread (needle).
- в b c to draw up; jerk up; hang (e.g. criminal).
- вы b c to draw or pull out.
- за b c to draw (curtains).
- из a c to worry, through nerve strain.
- на a c to pluck or pull out in quantity.
- об b c to draw or pull round; smooth down or pull straight (clothes).
- от b c to draw back or aside; open (curtains); take off; draw back suddenly (e.g. the hand).
- пере b c to cheat in cards; make someone shudder (imp.).
- по b c to pull at.
- по-ся to be covered with (e.g. sky with clouds).
- под b c to pull under or up; tuck up (garments).
pro-
раз-
c-

То pull through; thread; abuse.


b c to draw or pull asunder; pull to pieces; fray out, unravel.

b c to pluck off; draw down; draw together.
25. **ДЕРЖАТЬ**

(to hold).

а. Держать  As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

с. Держивать As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>воз-</td>
<td>to abstain, hold oneself back.</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>to hold out, endure; sustain; undergo.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>to keep back, detain; stop; retain.</td>
</tr>
<tr>
<td>за- -ся</td>
<td>to linger, stay too long.</td>
</tr>
<tr>
<td>из-</td>
<td>to lay out; spend (money).</td>
</tr>
<tr>
<td>из- -ся</td>
<td>to run out of money.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>a to hold or keep for some time.</td>
</tr>
<tr>
<td>под-</td>
<td>to hold or keep up; uphold, support, sustain.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>to hold or keep back, detain.</td>
</tr>
<tr>
<td>при- -ся</td>
<td>c to hold on to; keep to.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>a to keep, detain.</td>
</tr>
<tr>
<td>про- -ся</td>
<td>a c to hold out.</td>
</tr>
<tr>
<td>с-</td>
<td>to hold back, restrain (e.g. anger, temper).</td>
</tr>
<tr>
<td>со-</td>
<td>to keep, support (a person); maintain; contain, hold.</td>
</tr>
<tr>
<td>у-</td>
<td>to hold in or back; stop, arrest.</td>
</tr>
<tr>
<td>у- -ся</td>
<td>to refrain from, forbear; cling to.</td>
</tr>
</tbody>
</table>
26. ДУМАТЬ  
(to think).

а ДУМАТЬ  As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

с ДУМЫВАТЬ  As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>б-</td>
<td>to go deep into a subject.</td>
</tr>
<tr>
<td>в-</td>
<td>a to think of, imagine, conceive.</td>
</tr>
<tr>
<td>вб-</td>
<td>a to take into one's head.</td>
</tr>
<tr>
<td>вь-</td>
<td>to think out, devise; invent.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>to propose to oneself, intend; conceive, plan; meditate.</td>
</tr>
<tr>
<td>за- ся</td>
<td>to be thoughtful or sad; muse.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to bethink oneself; determine.</td>
</tr>
<tr>
<td>о- ся</td>
<td>to think better of it; change one's mind for the better.</td>
</tr>
<tr>
<td>об-</td>
<td>to think over, ponder on, deliberate.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>to change one's mind.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>to think a little; reflect on.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>to imagine, conceive, devise; invent.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>to reflect for some time.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>a to think out thoroughly.</td>
</tr>
<tr>
<td>раз-</td>
<td>a to change one's mind.</td>
</tr>
<tr>
<td>раз-</td>
<td>c to meditate, hesitate.</td>
</tr>
</tbody>
</table>
ДѢЛАТЬ
(to make, do).

a ДѢЛАТЬ As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

b ДѢЛЫВАТЬ As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

-ва to work in; set or put in; fit in; enchase.
-озв to cultivate; plough, till.
-вы to manufacture; finish; curry or dress (skins).
-до to finish, complete.
-за to close, block up.
-нан a to bring about or make (e.g. mischief).
-об to work, form; finish off; set, mount; bring off cleverly (e.g. business).
-от to finish off; trim, adorn, decorate; abuse.
-от-ся to rid oneself of; have a narrow escape.
-пере- a to do.
-по- a to do.
-поп- c to be doing.
-под to counterfeit, forge, falsify, adulterate; mimic.
-под-ся to be subservient to.
-при to add on to or put to; add; join; fit.
-про to bring something through; make an aperture (e.g. window); (штуки) do unexpected things.
раз- to make someone smart.
раз- -ся to satisfy (creditors); come off well; have done with something or someone.
с- to make, do.
с- -ся to become.
28. ЖАТЬ
(to press).

а Жать  As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

с Жимать  In all forms denotes uncompleted action. (The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)

- to squeeze or press in.
вы- to press, squeeze or wring out; strain; exhaust; drain (of money).
до- to press, squeeze or wring sufficiently.
за- to press or squeeze; grasp; clench.
на- to press on; squeeze, wring; screw up.
по- to shrug (shoulders); shake (hands).
под- to fold under; sit cross-legged; purse up (lips); (хвость) be humble after rebuke.
при- to clasp, hug; oppress; vex; extort.
раз- to unclasp, unclench; open; loosen.
с- to press, compress; condense; contract.
у- to press down or in; compress.

Note.—The verb жать, жимать, "to reap," is a distinct verb.
29. ЖИТЬ
(to live).

\textbf{a ЖИТЬ} As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

\textbf{c ЖИВАТЬ} As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

\textit{(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)}

вы- to dwell a long time; outlive; supplant; dislodge; get rid of something.
dо- to live till a certain time; attain the age of.
за- to begin to live from a certain date (e.g. happily); cicatrize, heal.
за-ся to remain long.
из- to have done with, outlive (e.g. an experience).
на- to gain, acquire, get (e.g. a disease).
на-ся to grow rich, thrive.
o- to revive, recover spirits; renew.
ob-ся to accustom oneself to new surroundings.
пере- to experience; survive; outlast.
по- \textit{a} to have lived.
по- \textit{c} to feel (e.g. well or unwell).
при- to beget, procreate; have by.
про- to live or stay; pass life; spend or squander (money).
раз-ся to thrive, prosper; grow rich.
c- to get rid of; (со свь́ть) to worry someone out of his life.
c- -ся to get accustomed to.
y- -ся to live on good terms with.
30. **ЗВАТЬ**

*(to call).*

*a Звать* As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

*c Зывать* As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>в-</td>
<td>c to call upon; invoke (in religious sense).</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>to call up, out or for; evoke, call upon; challenge.</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>to offer oneself.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>to invite in.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to call, name; call together.</td>
</tr>
<tr>
<td>а ото-</td>
<td>a to answer a call.</td>
</tr>
<tr>
<td>с ото-</td>
<td>c to express one's opinion about; respond.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>to entice over or away.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>a to call in or up; summon.</td>
</tr>
<tr>
<td>а подо-</td>
<td>to call up; call someone to approach.</td>
</tr>
<tr>
<td>с под-</td>
<td>to call or summon up; call upon, invoke.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>to give a name to, denominate.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>to call together, convene, convoke; invite.</td>
</tr>
<tr>
<td>со-</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
31. ЗНАТЬ
(to know).

a Знать As Infinitive denotes uncompleted action.
    With Prefixes denotes completed action.

c Знавать In all forms denotes uncompleted action.
(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

вы- to find out; investigate; learn.
до- c to inquire about; ascertain; find out.
за-ся to be self-conceited or haughty.
обо-ся to take one person for another.
по- to recognize; learn.
при- to acknowledge, admit, own; confess.
распо- to distinguish, discern.
разу- to make inquiries about; ask for.
со- to acknowledge, recognize, admit;
    be conscious of; confess.
спо- to become friends with.
у- to recognize, know again; be informed of.
32. **ИГРАТЬ**

*(to play—game or tune).*

*a ИГРАТЬ*  As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

*c ИГРЫВАТЬ*  As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)*

*вз-*  to rejoice; leap for joy.
*вы-*  to win, gain; draw a prize.
*до-*  to play out.
*за-*  to begin to play; frolic; flirt.
*на-*  to play an air; win money by gambling.
*на-* -ся  to be satiated by play.
*от-*  to win back; retrieve.
*пере-*  to play over again.
*про-*  to lose.
*про-* -ся  to ruin oneself by gambling.
*раз-*  to play the whole of; dispose of by lottery.
*раз-* -ся  to rise (wind or sea).

* In these cases the и changes into у (e.g. **взыграть**).
33. ИДТИ

а (to go); с с1 (to walk).

а ИДТИ, ИТТИ
As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

с ХОДИТЬ
As Infinitives denote uncompleted action.
With Prefixes denote, as a rule, uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

в-

а ВОЙТИ
с ВОС-

а ВЫЙТИ
с ВЫ-

а ДОЙТИ
с ДО-

а ЗАЙТИ
с ЗА-

а ИЗОЙТИ
с ИС-

ин

ас to go or come in; enter into.
as to go up, mount, ascend; rise
(sun); come up; sprout.
as to come, go or walk out; succeed; expire (lease); be ex-
hausted (e.g. provisions).
c* to walk all over (e.g. a city).
c1 to walk over; make well by
nursing.
as to go or come up to; reach, attain; be reduced to.
as to set (sun).
as c1 to come in; call in; go be-
hind or beyond.
c to proceed from, result.
c c1 to go through the whole of
(e.g. a country).

* Exception, denoting completed action.
a) найти

c) на-

ac to find, discover; detect; be seized with (a mood).

c) на-{съ (сся)

ac to exist, be.

a) обойти-

c) об-

ac to pass over; set aside (a person); evade (the law).

a) обойти-

c) об-

ac to go or pass round; double (a cape); make the tour of.

c) об-

ac to cultivate someone with an interested aim.

a) обойти-

c) об-

ac to do without something; cost; behave towards.

a) отойти-

c) от-

ac to become oneself again.

a) отойти-

c) пере-

a) пойти-

c) по-

ac to go or come away or off; die.

ac to make well by nursing.

ac to cross over, traverse.

a) пойти-

c) по-

ac to go.

ac to walk a little; be like, resemble.

ac to go or walk up or down; call.

a) подойти-

c) под-

ac to draw near, approach.

ac to match, suit.

a) превозойти

c) превос-

ac to surpass, excel.

a) пройти-

c) про-

ac to come in, into or to; arrive; happen.

ac to be or remain due (imp.); be obliged to.

ac to go, come or pass through; wander over or through; go through a course of; spend time in strolling; expire, elapse; wear off.
a произойти} \(\text{а c to arise or proceed from; originate; take place; happen.}\)

\(c\) прис-\(\text{a c to separate, disperse; miss one another; differ in opinion; dissolve; sell; get into the swing of.}\)

\(a\) разойти-\(\text{а c to walk about.}\)

\(c\) рас-\(\text{а c to walk about.}\)

\(a\) сойти-\(\text{а c to come down, descend; get off; alight, dismount; disappear from the scene (fig.).}\)

\(c\) с-\(\text{а c to come down, descend; get off; alight, dismount; disappear from the scene (fig.).}\)

\(a\) сойти-\(\text{а c to meet, come together; enter upon illicit marital relations.}\)

\(c\) с-\(\text{а c to meet, come together; enter upon illicit marital relations.}\)

\(a\) уйти-\(\text{а c to go or walk away; depart.}\)

\(c\) у-\(\text{а c to go or walk away; depart.}\)

\(c\) \(\text{а c to make love; court; nurse.}\)

* Exception, denoting completed action.
34. ИСКАТЬ
(to seek).

а Иска́ть  As Infinitive denotes uncompleted action.
   With Prefixes denotes completed action.

с Ыскывать  As Infinitive obsolete.
   With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

- *вз- to demand, claim; prosecute.
- вы- to find out, seek out, search.
- до- to seek after; find out; finish searching.
- за- с to ingratiate oneself; curry favour.
- *из- to seek out, investigate, search for.
- *от- а to find.
- *от- с to seek out.
- пере- to seek or look for over again; look through.
- по- а to seek or look for for a short time.
- при- a to find.
- при- с to seek for (e.g. a situation, also fig.).
- про- a to be searching (for a certain time).
- *раз- to trace out; investigate.

* In these cases the и changes into у (e.g. выскать).
35. КАЗАТЬ

(to show; -ся, to appear—imp.).

а Кazaть
As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes completed action.

с Казывать
As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

вы-

to show, exhibit; display.

вы- -ся a to show oneself to be.

dо-

to prove, demonstrate, show.

за-

to order, bespeak; prohibit, forbid.

на-

to punish, chastise; order, enjoin.

о-

to show, express (e.g. respect); render (e.g. service).

от-

to refuse, deny; withhold; bequeath.

по-

to show, indicate; exhibit.

при-

to order, command, enjoin, bid; summon.

у-

to point out, indicate; show, direct.
36. **КИДАТЬ**  
(to throw).

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Description</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td><strong>а</strong></td>
<td>Кидать</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>б</strong></td>
<td>Кинуть</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>в</strong></td>
<td>Кидывать</td>
</tr>
</tbody>
</table>

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Description</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td><strong>в-</strong></td>
<td><strong>а</strong> б с</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>вы-</strong></td>
<td><strong>б</strong> с</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>до-</strong></td>
<td><strong>а</strong> б с</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>за-</strong></td>
<td><strong>а</strong></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>за-</strong></td>
<td><strong>б</strong> с</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>на-</strong></td>
<td><strong>а</strong></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>на-</strong></td>
<td><strong>б</strong> с</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>о-</strong></td>
<td><strong>б</strong> с</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>опро-</strong></td>
<td><strong>а</strong> б с</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>от-</strong></td>
<td><strong>б</strong> с</td>
</tr>
</tbody>
</table>
пере-  
 пере-  
 по-  
 под-  
 при-  
 при- -ся  
 рас-  
 с-  

**perê-**  
**perê-**  
**po-**  
**pod-**  
**pri-**  
**pri- -say**  
**ras-**  
**sc-**

*a* to fling down many objects.

*b c* to throw or fling over, across or too far.

*a b* to forsake; throw sometimes or a little.

*b c* to throw under; throw in (e.g. an anonymous letter); leave (e.g. a child for someone to pick up).

*b c* to add to; throw in; give a rough estimate (e.g. of weight).

*b c* to feign (e.g. illness).

*a b c* to scatter; pitch (tent); stretch out (arms and legs); extend; branch.

*b c* to throw down or off; lay aside; discount, subtract.
37. **КАЛАСТЬ**  
(*to place*).

*a Класть*  
As Infinitive denotes uncompleted action.  
Not used with Prefixes.*

*c Клáдывать*  
As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes uncompleted action.  

*(The Prefixes to be used only with c.)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>б-</td>
<td>to place, put or pack in; enclose; place money (e.g. bank, investment); sheathe (sword).</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>to put down; calculate; reckon; to report (something secret).</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>to add to; fill up; announce; report.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>to block or wall up; lay the foundation; harness; put mark (in book); pawn, mortgage; mislay.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to place or pile on; load; assess; add.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to impose (e.g. duty on goods).</td>
</tr>
<tr>
<td>об-</td>
<td>to place round or over; cover with; trim, tuck; surround.</td>
</tr>
<tr>
<td>об-са</td>
<td>to lay around oneself.</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>to put apart or aside; put by, save; postpone; banish (e.g. care).</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>to change something from one place to another; reckon over again; change (horses).</td>
</tr>
<tr>
<td>под-</td>
<td>to place or put under.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>to put to; add; use efforts for some purpose.</td>
</tr>
</tbody>
</table>

* The compounds of **ложить** (p. 67) give, as a rule, the completed forms of this verb.
про- to interlay; trace out (map); open a way.
рас- to lay out or on; spread out; lay out (cards); lay (fire).

c- to put together; fold, pile, pack; stow (goods).
с- ся to form an association so as to subscribe to some cause.

ey- to lay; pack up; stow away; lay down (rails).

у- to put to bed.
38. **КЛИКАТЬ**  
*to call out*.

*a Кликаять* As Infinitive denotes uncompleted action. 
With Prefixes denotes completed action.

*b Клиknуть* In all forms denotes completed action.

*c Кликивать* As Infinitive obsolete. 
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)*

---

в- to call in (pop).

*вос-* to exclaim.

вы- to call out; call by name.

dо-*ся to call until one is heard.

на- to call together; (на себя) bring down or draw upon oneself *(e.g. misfortune)*.

от-*ся to answer to a call.

пере-* to call over *(e.g. muster roll)*.

пере-*ся to shout to one another *(e.g. children in a wood)*.

по- to call sometimes or a little.

под- to call out to someone to approach.

с- to call together.

* *К* here changes into н (восклика́ть).*
39. КРА́СИТЬ
(to colour).

а Кра́сить
As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

с Кра́шивать
As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)

вы-
to paint, colour, dye.

do-
to finish painting or dyeing.

за-
to cover with paint; disguise.

изу-
to adorn, embellish, ornament.

на-
to dye or tinge with colour in quantities; paint on or upon.

пере-
to repaint; dye a different colour.

при-
to amplify, embellish (story); set off; adorn.

про-
to dye, paint.

разу-
to adorn, deck; dress up.

рас-
to paint, colour, illuminate; soak with colour.

c-
to embellish, beautify.

у-
to adorn, ornament; garnish.
40. **КРАСТЬ**
(to steal).

*a Красть*  As Infinitive denotes uncompleted action. 
With Prefixes denotes completed action.

$c Кра́дывать$  As Infinitive obsolete. 
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*

### 

**в-** -ся  to steal, slink or creep in or into; insinuate oneself. 

**в-** to steal out; purloin. 

**н-** to amass by theft. 

**об-** -ся  to rob someone; plunder. 

**под-** -ся  to steal or sneak up to; walk stealthily. 

**про-** -ся  to steal along or through; creep along; make a clean sweep. 

**с-**  to steal something. 

**у-**  *a* to steal, rob, pilfer.
41. КРЫТЬ  
(to cover).

a Крыть  As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

b Крывать  As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)

вс- to open; break open.
за- to cover; shut.
на- to cover; spread over; lay (table); catch by surprise.
от- to open, uncover, unveil, expose; divulge reveal, perceive; detect.
пере- to cover over again; make a new roof.
по- to cover, veil; spread over; wrap; shelter (guilty).
при- to cover; shelter; screen, protect, defend.
рас- to uncover, unveil; open (window or book); put up umbrella; discover (designs or fraud); disclose (a crime).
с- to conceal, secrete; suppress.
с-ся to run away, escape, disappear.
у- to conceal, hide; shelter; harbour (thief).
42. КУПИТЬ

(to buy).

a КУПИТЬ As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

вы- to buy off, out or back; redeem, ransom.
до- to buy in addition in order to make up the quantity required.
за- to purchase, buy in.
ис- to expiate, atone for.
на- to buy; buy up in quantities; purchase.
от- to buy from someone.
от- -ся to buy one’s freedom; ransom oneself.
пере- to repurchase; buy something from one who had himself bought it; outbid.
по- to buy, purchase.
под- to bribe, corrupt, suborn.
при- to buy more; take (at cards).
рас- to buy up or exhaust a supply.
с- to buy up or off; corner; forestall.
с- -ся a to be stingy.

Note.—купать, купаться, "to bathe," is a distinct verb.
43. КУСАТЬ
(to bite, sting).

а КУСАТЬ) As Infinitives denote uncompleted action.

а1 КУСИТЬ) With Prefixes denote completed action.

с КУСЫВАТЬ As Infinitive obsolete.

With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

вз- a to bite dangerously.

вз- a1 c to take a bite or snack; hold one’s tongue; bite one’s lips; lose control; (УДИЛА) take the bit between the teeth.

вы- a1 c to bite out; swallow (a tale or an insult).

ис- a1 to tempt — ИСКУШАТЬ.

ис- a c to bite all over; bite all.

от- a1 c to bite or snap off.

пере- a a1 c to bite; bite many.

по- a c to bite now and then.

по- ся a1 to attempt — ПОКУШАТЬСЯ.

при- a1 c to break off with the teeth (e.g. a bit of sugar); bite one’s tongue (i.e. keep silence).

про- a a1 c to bite through.

рас- a1 c to crack (e.g. a nut); bite in two; conceive; understand.

с- a1 c to bite off.

у- a1 c to bite, sting.

Note.—ЗАКУСЫВАТЬ, ЗАКУСИТЬ, “to take hors d’œuvres,” is a distinct verb.
44. КУШАТЬ
(to eat, dine).

а КУШАТЬ As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

с КУШИВАТЬ As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

в- a to taste, relish, savour; enjoy (e.g. rest).

вы- to take food or drink; take tea (used by servants and populace); swallow (fig.).

до- to drink or eat up all; finish a meal.

ис- a to tempt—искусить.

от- to finish eating, drinking or dining (used by servants).

по- to eat or drink a little.

по-сya a to attempt, try; undertake—покуситься.
45. **Лежать**

*(to lie).*

*a Лежать*  
As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

*c Леживать*  
In all forms denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>to lie for a long time; keep one's bed.</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>to lie until <em>(e.g.</em> evening).</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>to stay too long in bed.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>a to have enough of lying in bed.</td>
</tr>
<tr>
<td>над-</td>
<td>a to be necessary; one must; to want, need <em>(imp.)</em>.</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>to take a spell of lying in bed.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>to lie too long.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>to lie for a while.</td>
</tr>
<tr>
<td>под-</td>
<td>a to lie in the jurisdiction of; be subject or liable to.</td>
</tr>
<tr>
<td>принад-</td>
<td>a to belong or appertain to, relate to; concern.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>to lie for some time; spend one's time in lying.</td>
</tr>
</tbody>
</table>
### ЛЕТЪТЬ
*(to fly)*

**a ЛЕТЪТЬ** 
As Infinitive denotes uncompleted action.

**b ЛЕТЪТЬ** 
With Prefixes denotes completed action.

**c ЛЕТЪТЬ** 
In all forms denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>б-</td>
<td>to fly in.</td>
</tr>
<tr>
<td>вз-</td>
<td>to fly up, take flight.</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>to fly out; go out swiftly; escape.</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>to reach by flying.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>to fly in, beyond or away.</td>
</tr>
<tr>
<td>из-</td>
<td>to fly or run over a great space.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to fly on, upon or against; light or pounce upon; alight; swoop down;</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>fall or rush upon.</td>
</tr>
<tr>
<td>об-</td>
<td>to fly round; outfly; fall <em>(e.g. leaves).</em></td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>to fly away or off; depart <em>(fig.)</em>.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>to fly over or across; migrate.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>to fly a little; take flight.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>to arrive by means of flying; fly up to.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>to fly through or past; pass rapidly.</td>
</tr>
<tr>
<td>раз-</td>
<td>to fly away or apart; be dispersed or scattered; run up; come in haste.</td>
</tr>
<tr>
<td>-ся</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>с-</td>
<td>to fly down, off, or from.</td>
</tr>
<tr>
<td>с-</td>
<td>to alight; fall; tumble down.</td>
</tr>
<tr>
<td>c-</td>
<td>to be off and come back quickly.</td>
</tr>
<tr>
<td>-ся</td>
<td>to fly together, gather.</td>
</tr>
<tr>
<td>у-</td>
<td>to fly off or away; elapse <em>(time).</em></td>
</tr>
</tbody>
</table>
47.

ЛИТЬ
(to pour).

a Лить As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

b Ливать As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.
(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)

в- to pour in or into.
вы- to pour or throw out; spill; cast, mould.
до- to pour full; fill up.
за- to pour or wash over; spill upon; make
(blot); overflow; wet; quench; drown
(sorrow).
из- to pour out; discharge; shed; disburden;
inveigh against; pour upon (favourites).
на- to pour on or upon; fill up; cast, mould.
на- ся to seed; swell (grain).
об- to pour round; wet; drench.
об- ся to melt into tears.
от- to pour off; decant; cast; shimmer.
пера- to pour over; transfuse; decant; recast.
по- to pour on; water; baste.
под- to pour under or to; fill up (e.g. glasses
with wine).
при- to pour to; add; rush; flow.
про- to pour out; spill; shed.
раз- to draw off; bottle; spill; diffuse.
с- to pour out.
с- ся to flow together; blend; merge; pour off,
decant.
48. ЛЕЧЬ* (to lie).

а Лечь* As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

c Легать As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

за- а lie down to sleep.

за- а с to lie down behind.

на- а с to set oneself to something; press upon; ply (oars); exert oneself.

об- а с to drape with vestments; surround.

от- а с to be better; feel relieved (imp.).

при- а to lie down.

при- с to lie or be situated near; be adjacent to, adjoin.

про- с to go or run through (road).

раз- ся a to stretch oneself out; lie down to sleep; sprawl.

с- а to take to one's bed; fall ill.

у- ся a to lie down; go to bed, go to sleep; become quiet or composed; subside; abate (wind).

* The compounds of лечь give the completed forms of ложиться (opposite).
49. ЛОЖИТЬ
(to lay; -ся to lie down).

а Ложиться As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

с Лагать As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

в- to lay or put in, insert; sheathe (sword).
воз- to lay or put on, impose, charge; place upon (e.g. hopes).
вы- а =выкладывать.
до- а =докладывать.
за- а =закладывать.
из- to state; expound.
на- а to impose (e.g. duty on goods).
на- а с to lay or put on.
об- to lay siege to, blockade, invest; surround (hunting).
об- -ся а to lay around oneself, =обкладывать.
от- а to lay aside, save (money); defer, postpone.
от- -ся to separate; get away from.
перс- a to change something from one place to another.
пере а с to translate; put to music.
по- a to lay down or upon; put, place; estimate.
поп- to state; suppose.
поп- -ся to rely on; confide in.
под- a = подкладывать.
пред- to lay before; offer, propose; lay (wager).
при- a to enclose (e.g. in a letter).
при- a c to increase one's efforts for some purpose.
про- to trace out; open out (road).
раз- to divide into parts; decompose.
раз- -ся to decay.
с- to put together, join, clasp; fold up; resign; sum up; compose (tale or song).
у- a to lay down (put a child to sleep); pack up.
50. ЛОМАТЬ
(to break).

a Ломать) As Infinitives denote uncompleted action.

a1 Ломить) With Prefixes denote completed action.

c Ламиывать As Infinitive obsolete.

With Prefixes denotes completed action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

в- -ся to break in; get in by force; (-я) ambiцию take offence.
вз- to break open or up.
вы- to break open or out; break off.
до- to go on breaking; break the remainder.
за- to overcharge, overrate; (руки) clasp hands (in supplication or despair).
за- a1 to begin to ache (of bones).
из- a c to fracture, shatter, smash; beat to pieces.
на- to smash; break in quantities (e.g. branches for a fire).
об- to break all round; truncate; break someone's spirit; overcome someone's obstinacy.
от- to break off.
пере- to break in two or up; snap off.
пере- a (кости) give a sound thrashing.
пере- a1 to fracture (a bone); (себя) control one's feelings.
пог- a to smash.
под-ся to break or give way under some weight (also fig.).
про- to break through or in; break to pieces; fracture; make an opening.
раз- a c to break to pieces, shatter, smash.
с- a to break, demolish; pull or throw down.
с- a¹ overcome (e.g. someone’s opposition).
у- to persuade, prevail upon; make someone consent.
51. МЕТАТЬ
(to throw).

a Метать As Infinitive denotes uncompleted action.
   With Prefixes denotes completed action.

b Метнуть In all forms denotes completed action.

c Мётывать As Infinitive obsolete.
   With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

ваз- a b c to fling or throw up; soar up; be stirred up by (e.g. anger or anguish).
вы- a to throw or cast out; make buttonholes.
до- a b c to throw or cast up to; finish basting or tacking.
за- b c to cast (net); tack up.
за-ся to begin to toss about (patient).
на- a c to cast on; tack (material); (якру); spawn.
на-ся a to be able; have a steady hand; become skilful.
об- a c to overcast; (buttonhole).
от- a b c to cast out, reject; reprobate.
пе- a b c to tack over again.
пере-ся b c to go over, desert.
под- b c to throw or put under; baste, tack.
при- a b c to tack or baste to.
раз- $a b c$ to throw asunder, disperse, scatter; spread about (straw, hay).

раз- -ся $b$ to toss about.

са $a b c$ to throw or fling down together or in a heap.

са $a c$ to baste together.

Note.—Месить, метать, "to sweep," is a distinct verb.
52. **МУТИТЬ**

(to muddy, trouble).

*a МУТИТЬ* As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

*c МУЩАТЬ* As Infinitive obsolete. With Infinitives denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

воз- *a с* to disgust.

воз- -ся to become indignant.

за- *a* to make muddy; disturb (water).

за- *a с (воды не, used only in negative) “not to set the Thames on fire.”*

на- *a* to make muddy or dim; trouble, disturb.

пере- *a* to disunite all, set at variance.

по- -ся *a* to grow dim (imp.); (разумь) become mad.

*с- a с* to disturb; stir; agitate, excite, give anxiety; confuse.
53. МУЧИТЬ
(to torture).

а МУЧИТЬ As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefix denotes completed action.

с МУЧИВАТЬ As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

вы-
до-
-ся -ся obtain by tormenting; extort.
to arrive at something after painful effort or torment.

за- to torment to death; harass; tire out; exhaust.

из- to tire or weary out; jade.

из- -ся to exhaust oneself.

на- -ся to torment or plague oneself; worry.

пере- to torment over again; tease, plague.

по- a to tease or torment a little or for a little time.

про- to torment for a certain time.

про- -ся to torment oneself with.
54. **МЫТЬ**

*(to wash)*.

*a МЫТЬ*  As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

*c МЫВАТЬ*  As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*

вы-  to wash out, away or off; scoop out, excavate.

do-  to wash the remainder; finish washing.

за-  to wash out, away or off.

из-ся  to treat someone cruelly; sneer at a weaker person.

на-  to wash up (in the sense of making alluvial deposit).

об-  to wash round or all over; wash (of seas and rivers); wash off or away; lave, bathe.

от-  to wash away, off or out.

пере-  to wash all over again; sift carefully.

пере-  c *(косточки)* to talk gossip.

по-  c *(плечами)* to move one’s shoulders slowly and proudly; *(крылами)* to move slightly on the wings; poise.

про-  to wash through or away; excavate.

раз-  to wash away; hollow out.

c-  to wash off or away; wash overboard.
55. МѢЯТЬ
(to change, exchange).

As Infinitive denotes uncompleted action.

a МѢЯТЬ With Prefixes denotes, as a rule, completed action.

b МѢЯТЬ As Infinitive obsolete.

c МѢЯВАТЬ In all forms denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

*в- $ab$ to lay on or upon; reckon as; impose upon (e.g. a duty).
вы- $bc$ to barter, exchange.
*за- $ab$ to substitute; compensate; commute; replace.
*из- $ab$ to change, modify; betray, be false to.
на- $ac$ to exchange, barter, in sufficient quantities.
об- $abc$ to barter.
об- *ся $abc$ to interchange.
*от- $ab$ to repeal, abrogate, revoke; set aside.
*пере- *по- *ся $ab$ to change, alter, vary; shift.
*под- $abc$ to substitute.
*при- $ab$ to apply, adapt; put into practice.
*при- *ся $ab$ to adapt oneself to circumstances.

* Exceptions denoting, with $a$, uncompleted action.
пно-  
папа-  
c-  

абс to exchange, barter.
абс to exchange; give change (money); cheapen (fig.).
абс to change; relieve (guard); replace; dismiss.
56. МЕРЯТЬ

(to measure).

a МЕРЯТЬ As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

c МЕРЯТЬ As Infinitives obsolete.
c¹МЕРЯТЬ With Prefixes denote uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

вы- to measure out.
до- to finish measuring; make up the measure.
из- to measure; fathom; gauge.
на- to measure out; try on.
на-ся с to intend.
ob- to measure round or over; give false measure.
ob-ся to make a mistake in measuring.
oт- to measure off.
пере- to measure over again; measure all; try on many (e.g. dresses).
по-ся a (силами) to measure one's strength against; test each other's strength.
при- to add in measuring; try or fit on.
про- to measure; sound (depth); gauge.
раз- to estimate dimensions; partition, divide.
c- to measure off; weigh; scan; eye a person.
у- a c to moderate; temper.
57. МЪШАТЬ

(to mix); a (to disturb).

As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

- to mix in; implicate.
- to mix, stir.
- to involve; implicate
- to mix, mingle, blend.
- to mix over again; intermix; blend; stir; rake.
по- to mix, mingle, stir; hinder, be in the way; prevent.
по- a to go mad, be crazy.
под- to mix in; adulterate, alloy.
при- to mix in; alloy.
- to shake, move; stir; mingle, dilute.
- to mix up, mingle, blend; confound; entangle.
- -ся a to become confused, perturbed.

* This form is always used in the uncompleted sense; помутиться and смутиться supplying the completed sense.

Note.—мѣсить, мѣшивать, "to knead," is a distinct verb.
58. **НЕСТИ**

*(to carry); a (lay—eggs); c c₁ (wear).*

**a Нести**  As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

**c Носить**  As Infinitive denotes, as a rule, uncompleted action.

**c¹Нашивать**  As Infinitive always denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Infinitive</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>в-</td>
<td>a c c₁</td>
<td>to bring in; introduce, insert; make an entry; cause (e.g. ennui).</td>
</tr>
<tr>
<td>в₂-</td>
<td>a c c₁</td>
<td>to carry or bring up; pay in (money); contribute.</td>
</tr>
<tr>
<td>в₂³-</td>
<td>a c c₁</td>
<td>to raise oneself to.</td>
</tr>
<tr>
<td>в₂⁴-</td>
<td>a c c₁</td>
<td>to raise up; praise, exalt, laud.</td>
</tr>
<tr>
<td>в₂⁵-</td>
<td>a c c₁</td>
<td>to bear or carry out; remove; endure.</td>
</tr>
<tr>
<td>в₂⁶-</td>
<td>c c₁</td>
<td>to carry a child (in pregnancy); mature (e.g. a thought).</td>
</tr>
<tr>
<td>в₂⁷-</td>
<td>a c c₁</td>
<td>to bear or carry up to; denounce; inform against.</td>
</tr>
<tr>
<td>в₂⁸-</td>
<td>c c₁</td>
<td>to wear old clothes.</td>
</tr>
<tr>
<td>в₂⁹-</td>
<td>a c c₁</td>
<td>to carry beyond or away; leave in passing; register; fill up; be covered by drifts (e.g. of snow).</td>
</tr>
<tr>
<td>Prefix</td>
<td>Base</td>
<td>Meaning</td>
</tr>
<tr>
<td>--------</td>
<td>------</td>
<td>---------</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>-сь</td>
<td>to spoil clothes by constant wear.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>-ся</td>
<td>to be carried away by feeling or imagination.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>,</td>
<td>to grow proud; assume airs.</td>
</tr>
<tr>
<td>из-</td>
<td>c</td>
<td>to wear out; use up.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>c</td>
<td>to cast up; drift (e.g. snow); waft; inflict (e.g. insult); heap up.</td>
</tr>
<tr>
<td>об-</td>
<td>c</td>
<td>to carry round (e.g. a dish); leave out a person (while serving at table); encompass, surround; get giddy.</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>-сь</td>
<td>to carry or waft away; deliver; refer to.</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>-ся</td>
<td>to apply or relate to (imp.); feel towards someone.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>c</td>
<td>to carry or bear over, transport; remove; transfer; endure.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td></td>
<td>to start carrying; bolt (horses).</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td></td>
<td>to carry for some time; slander, defame.</td>
</tr>
<tr>
<td>под-</td>
<td>c</td>
<td>to carry or bring near or up to; present (a gift); treat (to drink).</td>
</tr>
<tr>
<td>превоз-</td>
<td></td>
<td>to praise, exalt, extol.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td></td>
<td>to bring; fetch; produce, yield; procure (e.g. pleasure).</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td></td>
<td>to carry or waft through or past; break through; rush past.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>-сь</td>
<td>to wear for a certain time.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>-ся</td>
<td>to spread, circulate.</td>
</tr>
<tr>
<td>произ-</td>
<td>c</td>
<td>to pronounce, utter; deliver (e.g. a speech).</td>
</tr>
</tbody>
</table>
раз-  

а с с
to carry round; spread (e.g. a  
rumour); reprimand severely;  
smash up; hawk about.

раз-  

с с
to make wider by wearing (e.g.  
boots).

c-  

а с
to carry down; take away;  
endure; lay (eggs).

c-  

а с с
to communicate about some-
thing.

у-  

а с
to carry off; take away.
59. ПАСТЬ
(to fall).

а Пасть As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

б Па́дать In all forms denotes completed action.
(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

в- to fall in or into.

б-

c flow in, discharge itself into (river).

в-

to fall or drop out.

вы- to fall behind; stick in one’s memory.

за- to fall on or upon; attack; be seized with (e.g. fear); persecute.

на- to fall away or off; apostatize; abjure, renounce.

от- пере- to profit by something that occurs now and then (e.g. tips).

по- to fall in or into; drop in on; be met with; hit or light upon; occur by chance.

по- -ся to be cheated; be found out.

под- to fall under; also fig., e.g. to fall under some influence.

при- to fall down or against; press close to; kiss in admiration or devotion;
(къ рукъ) kiss the hand deferentially.

про- to be lost, disappear; be spoiled.
паc-ся to fall asunder or to pieces; be ruined.
с- to fall off, down or away; abate (e.g. fever).
у- to fall, fall down, tumble; decline; decay (fig.); abate (wind).
60.

ПЕРЕТЬ
(to push).

а Переть
As Infinitive (only in vulgar use) denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

с Пирать
As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

в-
to push, thrust or press in.
вы-
to push or thrust out (pop.).
за-
to close, fasten, lock; confine; block up.
за-
-ся to shut oneself up; deny, disavow.
на-
c to push or press on or against; lay emphasis on.
о-
-ся to lean upon or against; rely on.
от-
to unlock, unfasten, open.
от-
-ся to deny, recant, retract.
но-
c to trample under foot; scorn.
под-
to prop, support.
при-
to push, thrust or drive against (e.g. a wall); drive into a corner (in argument).
рас-
to push, drive or thrust asunder; expand in bulk; project.
с-
to take stealthily; be oppressed (in breathing).
ус-
-ся to set against, lean, prop; rest (e.g. arm on table); persist in; resist.
61. ПИСАТЬ
(to write, paint).

a Писать As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

c Писывать As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

в- to write in, inscribe; enter into a book.
вы- to write out, make extracts; strike off a list; order (something to be sent—
e.g. newspaper) paint minutely.
до- to finish writing or painting.
за- to write in; record in writing; note down.
ис- to fill with writing; write all over.
ис- ся to grow stale (e.g. an author).
на- а to write; send word in writing; compose (literary work); paint (picture).
над- to make an inscription.
од- to describe; take an inventory (by bailiff).
от- to write off or back; bequeath.
пере- to copy, transcribe; renew (bill); re-touch (picture).
пере- ся с to correspond.
по- c to write from time to time; scribble.
под- to sign, endorse.
под- ся to subscribe (e.g. to a newspaper).
проп- to prescribe, order; dictate; direct.
при- to add in writing; attribute, ascribe; incorporate; add postscript.
про- to register; prescribe (e.g. medicine).
рас- to cover with painting; describe in an exaggerated manner.
рас- -ся to sign, receipt.
с- to take a copy; transcribe.
у- to get in in writing.
у- с eat, gobble up.
62.

ПИТЬ
(to drink).

а Пить As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

с Пивать As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

в- to suck up; imbibe; absorb.
в- -ся (глазами) to feast one's eyes on; drive in a sting (insect).
вы- a to drink off or out.
вы- c to take a drop now and then.
до- to drink the remainder; drink up.
за- to begin to drink; tipple; take a drink to remove a disagreeable taste.
ис- to drink up or off.
ис- a to drain (the cup of humiliation).
на- -ся to drink one's fill; slake one's thirst; get drunk;
one- to drink at the expense of someone else.
от- to drink off.
пере- -ся to drink too much; drink more than another.
по- to drink a little; get drunk often or from time to time.
под- to tipple.
про- to pass the time in drinking; spend money on drinking.
про- ся  ruin oneself by too much drinking.
рас-  to drink in company; empty bottle.
ес- ся  to become a thorough drunkard.
у- ся  to get drunk; feast one's eyes on.
63. ПЛАТИТЬ
(to pay).

a Платить As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

с Плачивать As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

в- to pay in.
вы- to pay out; discharge, liquidate.
до- to pay up the rest.
за- a to pay, repay; acquit; reimburse.
o- to pay off; pay the price of something; pay rent.
от- to pay off, repay, requite; reward; revenge.
пере- to pay too much; pay over again.
по-ся a to pay the penalty.
рас-ся to pay off, liquidate; be quits.
у- to pay off, discharge, reimburse.
64. ПРАВИТЬ
(to rule).

а Править As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

б Правлять In all forms denotes uncompleted action.
(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

в-
вы-
з-
за-
ис-
ис-
на-
на-
о-
о-
от-
от-
пере-
пере-
ч
ч
ч
ч
ч
ч
ч
ч
ч
ч
ч
ч
ч
ч
ч
ч

to put out of joint.
to put in order, set right, arrange;
start making up a valuable garment
(e.g. a fur); straighten; mend; repair;
make ready for someone to travel.
to set right; manage; prepare (e.g. a sauce).
to correct; amend, reform.
to grow better, improve.
to direct, guide.
to take some direction (e.g. home).
to set right, arrange (e.g. clothes or hair); set, mount.
to make oneself tidy.
to despatch, forward; perform, fulfil (a duty).
to set out, depart.
to pass, convey or ferry over.
to cross (river).
попо- to mend, repair; put in order; improve, correct.
попо- -ся to recover health.
при- to season, spice.
рас- to smooth out; stretch (limbs).
рас- -ся to settle accounts with opponents; get the best of one's enemies.
с- to celebrate.
с- -ся to inquire (after health), make inquiries; manage; do; master.
у- to conquer difficulties; master.
у- с to govern, rule, administer, conduct; steer.

Note.—The Infinitive правлять is not used with Prefixes.
65. ПРОСИТЬ
(to ask).

а Просить
As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

с Прáшивать
As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

*во- to ask, interrogate (elevated style).
вы- to entreat; try to obtain; obtain by asking.
до- to question; examine (in legal sense).
за- to ask for information; overcharge.
ис- to solicit; obtain by entreaties; beg (favour).
на-ся to offer oneself, invite oneself; intrude.
о- to question, interrogate all concerned.
от-ся to ask or obtain leave; beg off.
прес- to ask over again.
по- a to ask or entreat a little; beg, pray.
с- to ask, demand, beg, require; inquire for.
с-ся to beg permission.
у- to entreat, beseech; obtain by asking.

* с takes the form вопрáшать in this case.
66. ПУСТИТЬ
(to let).

b ПУСТИТЬ In all forms denotes completed action.

c ПУСКАТЬ In all forms denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)

в-
to let in; admit; inject.

вы-
to let out, let go, let loose; release; leave out, omit; publish; (кровь-) bleed (e.g. a person).

do-
to admit; give access to; allow.

за-
to drive in (claws); neglect; let grow (e.g. beard); throw violently (e.g. stones).

ис-
to let out, emit, exhale; heave (sighs); (духъ) give up the ghost, breathe one's last breath.

на-
to let in; set on; let loose; (страхъ) frighten; (на себя важность) put on airs; (воду) fill from a tap.

на-

ось to attack; reprimand.

o-
to omit, let down, lower; drop; let fall; slacken, relax; (руки) lose courage.

от-
to let go; send away, dismiss; remit, pardon (sins); give (leave); slacken (a rope); hand over (goods bought).

пере-
to let go across or too much; exaggerate.

по-
to let pass (through leniency), allow, permit.

под-
to allow to approach; admit; bring in something in speaking (so as to annoy).
при- to give one the reins.
про- to let through, let pass; leave out, omit; miss; filter.
рас- to let go, dismiss; unfurl, spread; dissolve; undo; circulate (rumours).
с- to lower; let off, let loose; launch (ship); drop (stitch); strike (colours); overlook, pardon.
у- to let escape, let slip; miss; neglect; (изъ виду) lose sight of.

Note.—Пущать is a corrupt form of пускать, used popularly.
67. ПѢТЬ
(to sing, crow).

a ПѢТЬ As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

b ПѢВАТЬ In all forms denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

do- to sing out; sing to an end; finish singing or crowing.
za- to strike up; start crowing; set the tune; intone.
nah- to sing or crow; hum, trill.
от- to perform the funeral service.
пера- to sing or crow over again; sing all.
по- to sing or crow a little or sometimes.
под- to sing with; accompany with the voice; (fig.) act as chorus to someone.
про- to sing a song through; finish singing or crowing.
рас- to sing in a merry manner; warble.
рас-ся a to sing much; sing for joy; sing heartily; crow lustily.
c- a to sing a song through; get into good voice.
c- -ся a to set one's voice in accord; agree to tell the same tale; rehearse for a vocal concert.
68. РАБОТАТЬ

(to work).

*a Работать* As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

*c Работывать* As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>to work out; finish, perfect; earn by working.</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>to finish a work; finish working.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>to work; earn.</td>
</tr>
<tr>
<td>за- ся</td>
<td>to work too long.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to work, make, earn by work or labour.</td>
</tr>
<tr>
<td>на- ся</td>
<td>to overwork oneself.</td>
</tr>
<tr>
<td>об-</td>
<td>to cultivate; plough; elaborate, finish.</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>to finish one's work; put last touches to anything; clear off a debt by working.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>to work or do over again; work up, elaborate.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td><em>a to work a little or enough.</em>**</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>to supplement.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>to work through or out; work for some time.</td>
</tr>
<tr>
<td>раз-</td>
<td>to work out; develop.</td>
</tr>
<tr>
<td>с-</td>
<td>to work to the end, finish one's work.</td>
</tr>
</tbody>
</table>
### 69. РАСТИ
*(to grow; cultivate)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Infinitive</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>а</td>
<td>Растить</td>
<td>As Infinitives denote uncompleted action.</td>
</tr>
<tr>
<td>a¹</td>
<td>Ростить</td>
<td>With Prefixes denote completed action.</td>
</tr>
<tr>
<td>с</td>
<td>Растать</td>
<td>As Infinitives obsolete.</td>
</tr>
<tr>
<td>c¹</td>
<td>Растивать</td>
<td>With Prefixes denote uncompleted action.</td>
</tr>
</tbody>
</table>

*(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Infinitive</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>в-</td>
<td>а с</td>
<td>to grow in.</td>
</tr>
<tr>
<td>вз-</td>
<td>а¹ с¹</td>
<td>to grow.</td>
</tr>
<tr>
<td>воз-</td>
<td>а с</td>
<td>to grow; increase.</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>а с</td>
<td>to grow up; advance in growth; outgrow (clothes).</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>а¹ с¹</td>
<td>to grow something, to bring up (e.g. a child).</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>а с</td>
<td>to grow up to; attain a certain growth.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>а с</td>
<td>to be overgrown (e.g. by grass or hair).</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>а с</td>
<td>to grow on or upon; increase, accumulate.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>а¹ с¹</td>
<td>to grow something.</td>
</tr>
<tr>
<td>об-</td>
<td>а с</td>
<td>to be overgrown.</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>а а¹ с¹</td>
<td>to grow (e.g. beard).</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>а</td>
<td>to grow taller than someone else.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>а</td>
<td>to grow over with; be covered with.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>а с</td>
<td>to grow to; adhere; accrue.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>а с</td>
<td>to grow through; shoot, sprout, germinate.</td>
</tr>
<tr>
<td>произ-</td>
<td>а с</td>
<td>to grow; sprout; spring.</td>
</tr>
</tbody>
</table>
раз- (-сь) \( a \) \( a \ c \) to spread in growing; grow thick.

c- (-ся) \( a \ c \) to spread.

c- \( a \ c \) to grow together.

c- \( a^1 \ c^1 \) to join by growth.
70. РОДИТЬ

(to beget).

\[ a \] Родить As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

\[ c \] Рождать As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

воз-ся to reproduce; regenerate, revive.
вы-ся to degenerate; debase.
за-ся to be born; come into life or existence (also fig.).
на- to give birth to, produce.
на-ся to spring up; come to life.
пере-ся to be born again; revive; be transformed.
пое- a to give birth to; breed; produce.
у- a to produce, bring forth.
у-ся a to grow well, thrive.

* Often written Рождать.
71. \textbf{РУБИТЬ} (to chop, hem).

\textit{a Рубить} As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

\textit{c Рубать} As Infinitives obsolete.

\textit{с'Рубливать} With Prefixes denote uncompleted action.

(The Prefixes may be used with both \textit{a} and \textit{c} unless otherwise indicated.)

\begin{tabular}{ll}

\text{в-} & to hew one's way into. \\
\text{вы-} & to chop, hew or cut out; cut down; fell. \\
\text{до-} & to finish chopping or hewing; finish hemming. \\
\text{за-} & \text{a} to mark with an axe; notch; fell something with axe or sword; (на носу) to mark someone's words. \\
\text{из-} & \text{a} to cut to pieces; mince, hash. \\
\text{на-} & to chop, cut, notch. \\
\text{об-} & to cut round, prune; hem. \\
\text{от-} & to chop off; hew down. \\
\text{пере-} & to chop or cut in two. \\
\text{под-} & to cut from below; hem. \\
\text{про-} & to chop or break through; cut asunder; cut to the bone. \\
\text{про-} & ся to cut one's way through. \\
\text{раз-} & to cut in pieces or asunder; cut knot (also fig.). \\
\text{с-} & to chop, cut or hew down; fell; lop off; put up woodwork (e.g. of a cottage). \\
\end{tabular}
72. **РЪЗАТЬ**

**(to cut).**

*a Ръзать*  
As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

*c Ръзывать*  
As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>в-</td>
<td>(въ память) to be engraved on the memory.</td>
</tr>
<tr>
<td>въ-</td>
<td>to cut open; dissect.</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>to cut out; carve, engrave; slaughter.</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>to finish cutting.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>to slaughter, cut the throat of.</td>
</tr>
<tr>
<td>из-</td>
<td>to cut into pieces.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to cut on or upon; cut up, chop, notch, carve.</td>
</tr>
<tr>
<td>об-</td>
<td>to cut round or off; cut short.</td>
</tr>
<tr>
<td>об- a</td>
<td>to circumcise.</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>to cut away or off; cut off a way; amputate.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>to cut in two; cut across, intersect; intercept.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере- a</td>
<td>to slaughter; kill all.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>to cut (e.g. a finger).</td>
</tr>
<tr>
<td>под-</td>
<td>to cut from underneath; prune.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>to cut through; slit, lance; cut a way through.</td>
</tr>
<tr>
<td>Prefix</td>
<td>Meaning</td>
</tr>
<tr>
<td>--------</td>
<td>---------</td>
</tr>
<tr>
<td>раз-</td>
<td>to cut asunder or in pieces; slash; carve (meat); split.</td>
</tr>
<tr>
<td>с-</td>
<td>to cut off or away; cut some one short, &quot;shut up&quot; someone.</td>
</tr>
<tr>
<td>к- ся</td>
<td>to fail (in an examination).</td>
</tr>
<tr>
<td>у-</td>
<td>to cut off or away; curtail (income); shorten by cutting away.</td>
</tr>
</tbody>
</table>
73. САДИТЬСЯ

(to seat oneself).

a Садиться As Infinitive denotes uncompleted action. Not used with Prefixes.

b Сесть In all forms denotes completed action.

c Саживаться As Infinitives obsolete.

c¹ Сedadь With Prefixes denote uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

пере- b c to change one's place; change carriages on railway.

под- b c to sit down near someone, having moved nearer from another place.

при- b c to sit down for a short while.

при- c¹ to squat down; curtsey.

у-ся b c to sit down comfortably or for a while.

Note.—Садить, сажать, "to set," "plant," is a distinct verb.
74. **СИДЬТЬ**

*(to sit).*

*a Сидеть* As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

с Сиживать As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*

- **вы-**
  - to sit out (a given time); hatch; (под-арестомъ) to remain under arrest.

- **на-ся**
  - a to have had enough of sitting.

- **от-**
  - to sit out (a given time); cramp (by sitting); obtain a result (by sitting).

- **пере-**
  - to sit longer than someone else or over a given time.

- **под-**
  - to spy upon; lie in wait for.

- **про-**
  - to sit awhile; sit or remain up; wear out (a chair).

- **у-**
  - to remain seated; remain long (in a place or post); persevere.
75. СКАЗАТЬ
(to tell, say).

a Сказать As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

c Сказывать In all forms denotes uncompleted action.

The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.

вы- to tell, tell out; give one's opinion.
до- to tell all out; tell to the end; finish talking.
на- —наговорить.
пере- to tell over again, repeat.
под- to prompt (e.g. school children each other).
пред- to foretell, predict, prophesy.
при- to add in telling (folk-lore).
раз- to tell (story); relate, recount.
76. СЛУЖИТЬ
(to serve).

а Служить As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

Служивать As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

вы- to serve out a certain time; gain by service (e.g. a pension).
вы-ся to advance in service; gain by flattery.
до- to attain; rise to the rank of.
за- to merit; be worth; earn.
от- to serve out; serve one's time; requite, return obligation; finish (e.g. church service).
но- to serve a little or for some time; be of service.
под-ся to try to gain favour; insinuate oneself; be subservient.
при- c to serve, attend, wait on.
при-ся c to be subservient or cringing.
про- to serve for a certain time.
со- to do a service to.
у- to serve, be of service; do a good turn to, oblige.
77. **СЛУШАТЬ**

*(to listen; -ся, to obey).*

**а Слушать**
As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

**в Слушиват**
As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td><strong>в-</strong></td>
<td>-ся</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>вы-</strong></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>до-</strong></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>за-</strong></td>
<td>-ся</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>за-</strong></td>
<td>-ся</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>на-</strong></td>
<td>-ся</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>о-</strong></td>
<td>-ся</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>от-</strong></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>пере-</strong></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>по-</strong></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>по-</strong></td>
<td>-ся</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>под-</strong></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>при-</strong></td>
<td>-ся</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>про-</strong></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
78. **СЛЫШАТЬ**

(to hear) ; a (to hear) [news].

- с Слышать As Infinitives denote uncompleted action.  
- с Слыхать With Prefixes denote completed action.

с Слышивать As Infinitive obsolete.  
с Слышивать With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

do- a to hear to the end; hear out; hear properly.

на- ся a to have heard enough; get tired of hearing; hear what people say.

о- ся a to hear wrongly.

про- a to hear a distant rumour; learn by hearsay.

раз- a to hear distinctly.

у- a $a^1$ to hear; hear hearsay.
79. Следовать (to follow).

As Infinitive denotes uncompleted action.

а Следовать With Prefixes denotes, as a rule, completed action.

с Следовывать With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

вы- а с to investigate (legally).
из- а с to investigate; explore; examine.
*на- а с to get an inheritance.
об- а to track; investigate a case.
по- а to follow one thing after another.
*пре- а to pursue, track; run after; persecute; sue.
про- а to pass through or by (official style).
раз- а с to examine; make inquiries.
у- а с to inherit, accede to.

* Exceptions, denoting uncompleted action. Следить, "to trace," is a distinct verb.
80. **СМОТР́ТЬ**  
*(to look).*

*a Смотр́ть*  
As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

*c Сматривать*  
As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*

- **в-**  
- **-ся**  
  to look closely into; examine; observe.

- **вы-**  
  to be on the look-out for; observe; discover.

- **до-**  
  to see to the end; keep an eye on things; inspect; guard; keep *(e.g. in order).*

- **за-**  
- **-ся**  
  to have pleasure in looking at.

- **на-**  
- **-ся**  
  to see enough to know.

- **о-**  
  to inspect; take an all-round view; search.

- **пере-**  
  to look over; review; re-examine; revise.

- **пере-**  
  *a* to look.

- **по-**  
  *c* to look now and then.

- **под-**  
  to look after; spy; watch.

- **преду-**  
  to foresee; provide against difficulties.

- **при-**  
  to look after; give an eye to; watch.
при-сЯ to contemplate; have enough of looking.
про- to look through or over; examine; overlook (miss).
раз- to see well; contemplate; consider; examine.
у- to perceive; discern.
81. **СТАВИТЬ**

*(to set in a place).*

*a СТАВИТЬ* As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

*c СТАВЛИТЬ* In all forms denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

- **в**- to put or set in, insert; interpolate.
- **вы**- to set or put out; expose, exhibit; turn out.
- **до**- to furnish with something; deliver *(e.g. goods, letter)*; help to; give *(e.g. information, pleasure)*.
- **за**- to compel, oblige, coerce; put in the way; screen; block up; barricade.
- **на**- to set, place; piece, lengthen, patch; instruct, tutor, initiate; put in quantities.
- **над**- to eke out; put to; lengthen.
- **о**- to give up; let alone; forsake; leave.
- **об**- to set, put, place or post round; furnish *(e.g. house)*; decorate.
- **от**- to put back, out or from; discharge; dismiss.
- **пере**- to remove, displace; set in another place; transpose *(words)*.
- **по**- *a* to set, put, place; station *(e.g. soldiers)*; set up, erect; impute.
- **по**- *c* cater for; supply with.
pod- to put under; put in the place of.
пред- to perform, represent, act, set before; produce, furnish (proofs).
пред- -ся to simulate.
предо- to leave to; put at the disposal of.
при- to set to (e.g. chair to wall); appoint (e.g. tutor to boy).
раз- to set, put or post at various places or at intervals; quarter; widen.
со- to set down; put off or down; set together; compose; form.
сопо- to compare; confront.
у- to set in order.
у- -ся to fix one's eyes on.

Note.—The Infinitive ставить is not used with Prefixes.
82.  

**СТАНОВИТЬ**

(to place) ; a (-ся, to become).

As Infinitive denotes uncompleted action.

а Становить
With Prefixes denotes completed action.

c Становлять
As Infinitives obsolete.

c Становливать
With Prefixes denote uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

воз-
to re-establish, restore; reinstate; recover (health).

за-
= заставить.

о-  a c to stop, stay, arrest; stanch; pull in (horse); suspend; delay; interrupt, hinder.

по-
to state; ordain, fix; establish; lay down; stipulate.

раз-
c to set or put asunder or at intervals.

у-  a c to fix, decree; place, dispose, arrange; put, set; adjust.
83. **СТАТЬ**
(to take one's stand; -ся, to become, happen).

a Стать As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

c Ставать As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

в- to get up, rise; rise (sun).
воз- to rise or protest against; revolt.
до- to get, procure, obtain; reach, attain; suffice (imp.).
до- -ся to fall to one's share; come in for (e.g. scolding).
за- to find, meet with; take by surprise.
на- to approach, come (imp.).
о- -ся to remain behind, stay.
от- to remain behind; straggle; leave off; lose time (of a watch).
пера- to leave off, discontinue, cease.
пред- a to appear, come before, present oneself (in ecclesiastical sense); be forthcoming (imp.).
при- to come up to; land; adhere; side with; take the part of; ply (with requests); become, suit (imp.).
прив- a to raise oneself a little.
раз- -ся to part, separate, take leave.
у- to get tired; be weary.
84. СТОЯТЬ
(to stand).

a Стоять As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

с Стаявать As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

вы- to stand out for a certain time (e.g. while hearing mass); withstand.
вы- -ся to gain by standing (e.g. wine).
до- to stand or stay to the end.
за- -ся to stand or remain too long; grow vapid; stagnate, fade.
на- to infuse, steep, brew; insist on; persist.
об- to go, get on (imp., e.g. that’s how it goes).
от- to defend something or someone; save; dispute (every inch).
от- -ся to clear of sediment by settling.
перед- to stand too long, weary of standing.
перед- -ся to be spoiled by being kept (e.g. wine).
пос- a to stay, stand.
пред- a to stand before (imp.); impend, be imminent; be on the point or eve of.
противо- to stand for some time.
противо- to resist, oppose oneself; stand against.
co- a to consist in or of; be made of; composed of.
co-ся to take place; be arranged.
y- a to stand out, resist, withstand.
y-ся to settle (wine or beer); form a scum; form cream (on standing milk).
85. **СТРОИТЬ.**

*(to build; tune).*

*a Строить*  As Infinitive denotes uncompleted action
   With Prefixes denotes completed action.

*c Странить*  As Infinitive obsolete.
   With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*

вы-  to build; set up; draw up (e.g. soldiers in line).

do-  to finish building or tuning.

за-  to cover with buildings; conceal by buildings.

на-  to tune; incite, urge, build (on a large scale).

nad-  to add (e.g. a storey).

об-  to build round or over.

от-  to build up; finish building.

пере-  to rebuild, reconstruct; make alterations (in a building); tune over again.

по-  *a* to construct, build, erect; form; draw up.

под-  to incite; intrigue; bring about (e.g. mischief).

при-  to add to (a building); establish; provide.
раз- to put an instrument out of tune; set at variance; make mischief; discom- pose; frustrate; impair (health).

у- to set in order; arrange, dispose; settle; organize; regulate.

у- -ся to settle down; gain a footing.
86. **СТРЪЛЯТЬ**

(to shoot).

a Стрѣлять As Infinitive denotes uncompleted action.

\[ a \] Стрѣлять

\[ a^1 \] Стрѣлять

As Infinitive obsolete.

With Prefixes denotes completed action.

b Стрѣльнуть In all forms denotes completed action.

c Стрѣливать As Infinitive obsolete.

With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

---

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>a</th>
<th>b</th>
<th>c</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>вы-</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>to shoot, fire.</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>a</td>
<td>b</td>
<td>c</td>
<td>to shoot up to.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>a</td>
<td>b</td>
<td>c</td>
<td>to shoot to death; kill with a gun.</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>a</td>
<td>b</td>
<td>c</td>
<td>to shoot or kill a quantity (game).</td>
</tr>
<tr>
<td>об-</td>
<td>a</td>
<td>b</td>
<td>c</td>
<td>to cannonade; bombard (with guns).</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>a</td>
<td>b</td>
<td>c</td>
<td>to defend oneself by firing.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>a</td>
<td>b</td>
<td>c</td>
<td>to shoot or kill all; use up (cartridges).</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>c</td>
<td></td>
<td></td>
<td>to fire at one another.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>a</td>
<td>b</td>
<td>c</td>
<td>to use a gun for some time.</td>
</tr>
<tr>
<td>под-</td>
<td>a</td>
<td>b</td>
<td>c</td>
<td>to wound by a shot.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>a</td>
<td>b</td>
<td>c</td>
<td>to kill outright; kill all (game).</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>a</td>
<td>b</td>
<td>c</td>
<td>to shoot through; pierce with a bullet.</td>
</tr>
<tr>
<td>раз-</td>
<td>a</td>
<td>b</td>
<td>c</td>
<td>to shoot or fire away; exhaust (ammunition); pierce with bullets; execute (by shooting).</td>
</tr>
</tbody>
</table>
87. **СТУПИТЬ**
(to tread; step).

а Ступить As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

б Ступать In all forms denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive.)

- **в**- to step in; march in; come into action; enter; make alliance; (в брак) contract marriage.

- **вь**-ся to take a person's part; defend; protect.

- **вы**- to step or march out; exceed (limits); overflow; project; (на сцене) to appear on the stage, to act.

- **за**- (дорогу) to obstruct the way.

- **зая**-ся to take the part of; intercede for; defend.

- **на**- to tread or advance upon; come (of time, imp.).

- **онъ**-ся to make a false step, stumble.

- **объ**- to surround.

- **отъ**- to step aside or back; retreat; withdraw.

- **отъ**-ся to renounce.

- **пера**- to tread or step over; walk step by step; overstep (threshold); transgress.

- **по**- to act, behave, enter upon (e.g. service).

- **по**-ся to give up; resign.

- **подъ**- to step or come up to; approach.

- **препо**- to pass or go over; infringe; violate; transgress.
при- to proceed to; to begin (e.g. work); press (fig.); importune.
раз- -ся to give way; make room; open, part, split.
у- to give up, give way, yield; concede; resign; abate (price).
88. СЧИТАТЬ
(to count).

a Считать As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.
b Счесть As Infinitive obsolete. With Prefixes denotes completed action.
c Считывать In all forms denotes uncompleted action.

(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)

вы- to subtract.
вы- to reckon out.
до- to finish counting.
за- to put on an account.
за- to reckon up (fig.).
на- to sum up.
об- to cheat in counting.
пере- to count over again.
по- to measure one’s strength with.
по-ся to count.
при- to add to an account wrongly; add interest to capital.
про- to read through.
раз- to calculate; reckon; count.
раз- to pay off or dismiss someone.
раз-ся to pay off creditors; obtain satisfaction; settle accounts.
со- to count or reckon up; calculate.
с-ся to settle accounts.
у- to discount.
у- not to pay fully what is due.
89. **ТАСКÁТЬ**

*(to draw); a (drag about).*

*a Таскáть* | As Infinitives denote uncompleted action.
*a¹ Ташить* | With Prefixes denote completed action.

c Таскивать | As Infinitive obsolete.

With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Infinitive</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>в-</td>
<td>a¹ c</td>
<td>to draw or pull in, on, or up.</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>a¹ c</td>
<td>to draw or pull out; fetch out; pick a pocket; rob.</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>a c</td>
<td>to finish off by dragging.</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>a¹ c</td>
<td>to draw or drag along to.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>a c</td>
<td>to wear out, bedraggle.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>a¹ c</td>
<td>to drag away, in or about; draw astray.</td>
</tr>
<tr>
<td>ис-</td>
<td>a c</td>
<td>to wear out.</td>
</tr>
<tr>
<td>ис-</td>
<td>a c</td>
<td>to undermine one's health by dissipation.</td>
</tr>
<tr>
<td>ис-</td>
<td>ся</td>
<td>a c</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>a a¹ c</td>
<td>to bring much; heap up; train dog (for chase); teach by beating as a punishment (slang).</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>a (за волосы)</td>
<td>to pull the hair (as punishment, pop.).</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>a¹ c</td>
<td>to draw away or back; trail off; pull aside.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>a</td>
<td>to steal all.</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>a c</td>
<td>to draw over; carry from one place to another.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>a</td>
<td>to draw, drag or pull a little.</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>a¹</td>
<td>to begin dragging.</td>
</tr>
</tbody>
</table>
позвы-  a to drag out little by little; steal little by little.
под-  a¹ c to drag or trail under or up to.
при-  a¹ c to drag or trail to; bring along.
при- -ся  a¹ c to drag oneself with difficulty towards some point.
про-  a¹ c to draw, drag or haul through or about.
про- -ся  a¹ c to drag oneself away or through with difficulty.
рас-  a¹ c to drag or drive asunder; part; steal.
с-  a¹ c to draw, drag or pull off or down; steal.
у-  a¹ c to carry or bear off or away; snatch; steal.
90. **ТВОРІТЬ**

(*to make, do*).

*a Твори́ть*  As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

*c Творять*  As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*

за-  to shut, shut up, close.

на-  *a* to do, make much; cause or occasion (mischief).

при-  to shut to, close.

при- ся  to feign, dissemble, simulate.

рас-  to open *(e.g. door or window)*; unclose; dissolve; temper (lime); beat up (mortar).

со-  *a* to create.
91. ТЕРЕТЬ
(to rub).

a Тереть As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

b Тереть As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.

в- to rub in.
в- -ся c (очки) take someone in.
в- -ся to push one's way into.
вы- to wipe or rub out; drive out.
до- to finish rubbing, wiping or grating.
за- to rub, rub over or in; squeeze in; put someone into the shade.
ис- to grind, crush, triturate; wear away by rubbing.
на- to rub on, upon, or in; scrub; fray, chafe, gall; grind (colours); grate, rasp; polish.
об- to rub or wipe round; rub over; scrub.
от- to rub or wipe away or off; push back (fig.); displace.
пере- to rub or wipe over again; fray, scour.
по- to rub a little; rub one's hands.
под- to wipe up; clean.
при- to rub, scrub; rouge.
про- to rub or scrub through; make holes by rubbing open (eyes on waking); (глава деньгамъ) squander (money);
rub through sieve; mash (potatoes).
про- -ся to force one's way.
рас- to rub small; triturate.
c- to rub off; wipe away; crush; clean by rubbing; annihilate.
c- c to wash (laundry).
y- to rub or wipe away; dry (tears); (пось) snub.
92.  

**ТЕЧЬ**  
(to flow).

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>в-</td>
<td>to flow or fall in; discharge itself (river).</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>to flow, run or leak out; result, ensue.</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>to flow to or up to.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>to become numb (e.g. a limb).</td>
</tr>
<tr>
<td>ис-</td>
<td>to flow or stream out; die from loss of blood; elapse, expire (of time).</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to flow, run into.</td>
</tr>
<tr>
<td>о-</td>
<td>to gutter; swell (e.g. in dropsy).</td>
</tr>
<tr>
<td>об-</td>
<td>to flow round; wash, bathe (shore).</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>to flow or run across; overflow.</td>
</tr>
<tr>
<td>под-</td>
<td>to flow under.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>to flow or run to or into; pour in.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>to flow, run, sink or pass through; leak; elapse (of time).</td>
</tr>
<tr>
<td>проис-</td>
<td>to flow from; emanate.</td>
</tr>
<tr>
<td>рас-</td>
<td>to spread.</td>
</tr>
<tr>
<td>рас-ся</td>
<td>to divide into streams; run; spread; be spilt (of liquids).</td>
</tr>
</tbody>
</table>

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)
c- to flow, run or trickle off; trickle down.
c-ся to flow together; join (of rivers); crowd; gather, accumulate.
y- a to flow away; run out; leak; run away, escape (not used of persons).
93. **ТОЛКАТЬ**

*(to push, shove).*

*a ТОЛКАТЬ*  
As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

*b ТОЛКНУТЬ*  
In all forms denotes completed action.

*c ТАЛКИВАТЬ*  
As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

---

в-  
to push or shove in.

вы-  
to push or jostle out.

do-  
to push out; finish pushing.

за-  
to push about in a crowd; persecute.

на-  
*b* to suggest (e.g. an idea).

на- -ся  
*b c* to meet with someone; jostle against.

от-  
*b c* to push or jostle away or back;  
thrust aside; spurn; push hard; repel.

от- -ся  
*b c* to remove by pushing; shove off (e.g. boat from shore).

пере-  
*a* to push or shove many.

по- -ся  
*a* to remain for some time in a crowded place.

под-  
*c* to shove gently or a little.

при- -ся  
*b* to find refuge.

про-  
to jostle through; force a way through.

рас-  
to push asunder, disperse; elbow one's way.
- to push down or away; cause someone to be dismissed.

- (нось къ носу) to meet face to face; come into collision; run foul of.
94. ТОРГОВАТЬ
(to trade); a (-ся, to bargain).

As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

In all forms denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

вы- to gain by trade; haggle.
за- to begin to trade.
на- to gain by trade.
перед- to outbid.
по- to trade a little.
при- to gain by trade; bargain for.
при-сся to ask the price of.
про- to trade for some time; lose in trading.
про-сся to ruin oneself by trade.
рас-сся to extend one's trade; thrive; enrich oneself by trade.
95. **ТЯНУТЬ**
(to draw).

<table>
<thead>
<tr>
<th>Prefix</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>в-</td>
<td>to draw or drag (also fig.).</td>
</tr>
<tr>
<td>вы-</td>
<td>to draw or pull out; stretch out; deploy; (нагляды) worry by insisting.</td>
</tr>
<tr>
<td>до-</td>
<td>to draw, pull or stretch up to; spin out; make something last out.</td>
</tr>
<tr>
<td>за-</td>
<td>to draw close; straiten; skin over; (wound); cover over; tighten (e.g. noose); delay; strike up (tune).</td>
</tr>
<tr>
<td>на-</td>
<td>to draw or pull on or over; strain, stretch; string (a bow); screw up.</td>
</tr>
<tr>
<td>об-</td>
<td>to pull straight; cover.</td>
</tr>
<tr>
<td>от-</td>
<td>to draw away, off or out; put off (fig.).</td>
</tr>
<tr>
<td>пере-</td>
<td>to stretch again; outweigh; overbalance; win over; excel (in strength).</td>
</tr>
<tr>
<td>по-</td>
<td>to pull, draw, haul or stretch a little; pull at; sip.</td>
</tr>
<tr>
<td>под-</td>
<td>to pull tighter; take in hand; keep tight hold of; join in singing.</td>
</tr>
<tr>
<td>под-чся</td>
<td>to pull oneself together.</td>
</tr>
<tr>
<td>при-</td>
<td>to draw or haul to; draw near; attract.</td>
</tr>
<tr>
<td>про-</td>
<td>to stretch or reach out or over; spin out; protract; drawl.</td>
</tr>
</tbody>
</table>

*(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)*
pace- to pull or draw out; drawl; stretch, extend; amplify; lay along ground.
pace-ся to lie at full length.
c- to draw together; pull tight; close; bring forces to a certain place.
c- a to steal.
96. **УЧИТЬ**

*(to teach; -ся to learn)*.

*a* Учить As Infinitive denotes uncompleted action. With Prefixes denotes completed action.

*c* Учать As Infinitives obsolete.

*c1* Учивать With Prefixes denote uncompleted action.

*The Prefixes to be used according to the lettering.*

- **Вы-** *a c1* to teach, train; learn, get by heart.
- **Вы-ся** *a c1* to learn.
- **До-** *a c1* to finish teaching, training or learning.
- **За-** *a c1* to learn by heart; learn through.
- **Из-** *a c* to study.
- **На-** *a c* to teach; initiate into.
- **На-ся** *a c* to learn.
- **Об-** *a c* to teach, train.
- **От-** *a c c1* to teach to forget; break someone of (a bad habit); wean.
- **От-ся** to disaccustom oneself; lose habit of.
- **Пере-** *a c1* to learn over again.
- **Пере-ся** to overwork.
- **По-** *a* to teach a little.
- **По-** *a c* to instruct.
- **По-** *a c1* to teach by thrashing *(e.g. a wife, pop.)*.
- **По-** *a c* to preach.
при- \( a \; c \; c^1 \) to accustom to; inure to.

про- \( a \; c \) to teach a lesson (fig.); learn for some time; lecture someone.

раз- \( a \; c^1 \) to learn; rehearse (e.g. music).

раз- -ся \( a \; c^1 \) to unlearn; forget.
97. **ХВАТИТЬ**

*(to seize).*

*a Хватить*  
As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

*c Хватать*  
As Infinitive denotes uncompleted action.

*c¹ Хвáтывать*  
As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

*(The Prefixes to be used as indicated by the lettering.)*

вы-  
*a c¹* to snatch out.

за-  
*a c¹* to catch, seize, grasp; snap up;  
take possession of; occupy;  
take by force; overtake; surprise;  
to have one's breath taken away

за-  
*c* to soil by using.

на-  
*a c c¹* to seize or lay hold of in quantities,  
get by plunder.

на-ся  
*a c¹* get a smattering of.

об-  
*to clasp, embrace (also fig.); seize; catch.*

пере-  
*a c¹* to stop on the way; intercept,  
arrest; seize again; borrow for a  
short time.

пере-  
*c* to seize every single one *(e.g. of a  
gang)*; *(кусочек)* take a snack.

по-  
*c* to seize or catch hold of some *(e.g.  
of a gang).*
pri- a с 1 to take away with one.
pro- а с 1 to be seized or penetrated by cold.
рас- a с с 1 to take away quickly, snatch; carry or sweep off quickly (e.g. goods); buy off quickly.
c- а с 1 to catch or seize by the hand, grasp; catch (an illness or a likeness)
у- -ся a с 1 to cling to; have recourse to.

For ХОДИТЬ see ИДТИ, p. 47.
98. ЧИТАТЬ
(to read).

а ЧИТАТЬ} As Infinitives denote uncompleted action.

а¹ ЧЕСТЬ } With Prefixes denote completed action.

с ЧИТЫВАТЬ As Infinitive obsolete.

With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with а and с unless otherwise indicated.)

вы- to read; learn by reading.

вы- a a¹ с to subtract, deduct.

до- to read something to the end or to a certain place.

за- to tire by reading; borrow (a book) and not return it.

за-сся to lose count of time while reading.

пere- to read over again; read all.

по- to read a little.

при- to lament.

про- to read through or over; read a book from beginning to end; finish reading.

у- a¹ с to discount (bill); take into consideration.
99.  \( \text{ЪСТЬ} \)
(to eat).

\( a \)  
As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

\( c \)  
As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

\[ \begin{align*}  
\text{в-} & \text{-ся} \quad \text{to gnaw, corrode.} \\
\text{взъ-} & \text{-ся} \quad \text{to fall on tooth and nail; boil over (e.g. with anger).} \\
\text{вы-} & \quad \text{to eat all; gnaw, corrode.} \\
\text{до-} & \quad \text{to eat up; finish eating.} \\
\text{за-} & \quad \text{to eat to put away disagreeable taste; worry someone; devour (fig.).} \\
\text{изъ-} & \quad \text{to eat up; cover with bites; corrode.} \\
\text{на-} & \text{-ся} \quad \text{to eat one’s fill; gorge.} \\
\text{объ-} & \quad \text{to eat or gnaw round; eat up; eat out of house and home; hang on (fig.), sponge on.} \\
\text{отъ-} & \quad \text{to eat or gnaw off; finish eating.} \\
\text{отъ-} & \text{-ся} \quad \text{to become fat.} \\
\text{пере-} & \quad \text{to eat all or too much; gnaw, corrode.} \\
\text{по-} & a \quad \text{to have a meal.} \\
\text{по-} & c \quad \text{to worry someone.} \\
\text{при-} & \text{-ся} \quad \text{to take a dislike to; be “fed up” with.} 
\end{align*} \]
| Про- | to corrode, consume; spend on eating; spend a fortune on eating. |
| Разъ- | to eat up; corrode; gnaw; waste away. |
| Разъ-сь | to eat heartily; grow fat. |
| Съ- | to eat up. |
100. **ездить**  
*(to ride, drive).*

*a **ездить***  
As Infinitive denotes uncompleted action.  
With Prefixes denotes completed action.

*c **ездить***  
As Infinitive obsolete.  
With Prefixes denotes uncompleted action.

*The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.*

- **вы-** to break in, train (a horse).  
- **до-** *a* to wear out by riding or driving; wear out *(fig.)*.  
- **за-** *a* to weary, tire out; harass; break the wind of a horse.  
- **изъ-** to travel over, traverse.  
- **объ-** to break in (a horse).  
- **по-** *a* to ride, drive, travel often or a little.  
- **съ-** *a* to go, take a drive; make a voyage; slap (face).
101. 

БХАТЬ
(to ride, drive).

а Бхать
As Infinitive denotes uncompleted action.
With Prefixes denotes completed action.

с Бхать
As Infinitive obsolete.
With Prefixes denotes uncompleted action.

(The Prefixes may be used with each form of this Infinitive unless otherwise indicated.)

въ-

to drive, ride or sail in.

вы-

to drive, ride or go out; come out; leave a town.

вы-
c to come out into society.

do-
to ride up to, arrive; reach, attain.

за-
to go beyond or aside; call in driving past;

за-
c to go astray, mistake the way.

на-
to run, strike or hit on or against when driving or riding.

на-
c to frequent some place.

объ-
to come or go round; make the tour of; break in (a horse); make a détour in driving.

отъ-
to drive or ride away; set off, depart.

пере-
to pass over; cross; travel through; remove to another house; run over someone (when driving).

по-
a to go, set off, depart.

подъ-
to come, approach; drive up; insinuate oneself.
п́рІ- to come, arrive.
про- to pass; drive or ride through, by, or past.
разв- c to drive, ride or go about or round.
с́в- to drive or ride away or down; remove (from a house).
с́в- -ч to come together, assemble, meet.
у- to drive, ride, go or come away; set out; depart.